

Annoncen:
Annahme-Bureau.
In Posener außer in der
Expedition dieser Zeitung
(Wilhelmstr. 17.)
bei C. L. Ulrich & Co.
Breitestraße 20.
in Grätz bei J. Streissand,
in Meseritz bei J. Matthias,
in Wreschen bei J. Jadesohn.

Annoncen:
Annahme-Bureau.
In Berlin, Breslau,
Dresden, Frankfurt a. M.,
Hamburg, Leipzig, München,
Stettin, Stuttgart, Wien;
bei G. L. Daube & Co.,
Haasenstein & Vogler,
Rudolph Moos.
In Berlin, Dresden, Görlitz
beim „Invalidendank“.

Posener Zeitung.

Neunziger Jahrgang.

Nr. 603.

Mittwoch, 29. August.

1883.

Das Abonnement auf dieses täglich drei Mal erscheinende Blatt beträgt vierteljährlich für die Stadt Posen 4½ Mark, für ganz Deutschland 5 Mark 45 Pf. Bestellungen nehmen alle Postanstalten des Deutschen Reiches an.

Postkosten 50 Pf. die geschwanzte Zeitzeile über dem Raum, Reklamen verhältnismäßig höher, sind an die Expedition zu senden und werden für die am folgenden Tage Morgens 7 Uhr erscheinende Nummer bis 5 Uhr Nachmittags angenommen.

Abonnements auf die Posener Zeitung für den Monat September werden bei allen Postanstalten zum Preise von 1 Mark 82 Pf. sowie von sämtlichen Distributeuren und der unterzeichneten Expedition zum Betrage von 1 Mark 50 Pf. entgegengenommen, worauf wir hierdurch ergebenst aufmerksam machen.

Den neu hinzutretenden Abonnenten wird der Anfang des Romans

„Die Familie Gervis“

unentgeltlich nachgeliefert.

Expedition der Posener Zeitung.

Sparkassen und Lotterien.

Volksfreunde haben in jüngster Zeit die allgemeine Aufmerksamkeit auf die Sparkassen hingewendet und Reformen und Erweiterungen dieser Einrichtungen ins Leben gerufen, die mit Recht mehr und mehr Anerkennung gefunden haben. Vergrößerung des Zinsfußes, Vervielfachung der Amahnestellen, Pfennig-Sparkassen, Schul- und Jugend-Sparkassen sind dankenswerthe. Etappen auf dem Wege, den Sparzinn und Sparmut des Volkes zu heben und damit auf neue und eigenartige Weisen der Selbsthilfe hinzuleiten. Die Presse thut das Ihrige, beratige Bestrebungen zu fördern. Sie veröffentlicht die Jahresausweise der einzelnen Sparkassen, sie diskutirt die vorgeschlagenen Abänderungen und Erweiterungen und mahnt fast alltäglich, von den neuen Mitteln und Wegen Gebrauch zu machen. Dass die Sparkassen in unzähligen Fällen die wirtschaftlichen Verhältnisse einzelner Personen, Familien und Kommunen bedeutend gehoben, dass namentlich mit den aufgekommenen Überschüssen andere Anstalten, wie Krankenhäuser, Bade-Anstalten für's Volk, Volksküchen und dergleichen in Angriff genommen werden konnten, ist hinlänglich bekannt. Dass auch noch andere, weitere Einrichtungen ins Auge gefasst werden können, wie z. B. teilweise Verwendung der Überschüsse zu Dividenden für niedere Einlagen, oder Berücksichtigung der Kreditbedürftigkeit einzelner Volksklassen und Anderes, ist selbstverständlich, wenn man die Geschichte des Sparkassenwesens in den ersten Zeiten seiner Verwirklichung zu Hilfe nimmt und dabei erfährt, dass es Anfangs einer gewissen Unbeweglichkeit halber nicht recht vorwärts gehen wollte.

Man kann sich ferner auch nicht verhehlen, dass die Sparkassen-Ausweise nicht eben so viele günstige Belege für die zunehmende Volks-Wohlhabenheit sind, dass es nothwendig wird, nicht so sehr die ersparten Summen ins Auge zu fassen als die Sparger selbst auf ihre Herstellung zu prüfen, wobei man dann leider findet, dass das Sparen nicht in den Kreisen vorzugsweise stattfindet, für welche man es so gerne konstatirt sehen möchte, dass vielmehr die Sparkassen in leider zu vielen Fällen eher Hinterlegungs- als Sparkassen sind. Man hat ein Ahnliches auch bei den Jugend- und Schulsparkassen bemerkt, auch hier sind die Sparger oft nur solche, die ihre Haussparbücher an einen anderen Ort gebracht haben und also für die Nutzbarkeit der genannten Einrichtungen wenig in's Gewicht fallend. Ein anderes ist auch kaum denkbar. Die Vertheuerung der nothwendigen Lebensmittel schreitet stärker vor als die Erhöhung der Arbeitslöhne und wenn auch bei der neuen Ära unserer Zollpolitik letztere allmählich in die Höhe gehen werden, so sind wir doch noch von einer solchen Ausgleichung recht weit entfernt und somit auch von der Möglichkeit, dass die arbeitende Bevölkerung sich bei den Einlagen in die Sparkassen in erheblichem Maße betheiligen könnte.

Das aber kommt nicht so sehr in Betracht als die in unserer Zeit grade so ungewöhnliche Zunahme des Lotteriespiels. Man wirkt damit den Sparkassen geradezu entgegen. Nicht nur die Staatslotterien, sondern mehr noch die sogenannten Gelegenheitslotterien sind es, welche den Sparpfennig der arbeitenden Bevölkerung, der niederen Bürgerkreise — auf Rimmerwiederlehr mit Beschlag belegen. Wer spielt heute nicht in der preußischen oder der sächsischen, oder der Braunschweiger, Badener, Hamburger Lotterie? Wer kauft heute nicht ein Loos für einen Kirchenbau, für ein Kriegerdenkmal, für einen zoologischen Garten, für eine landwirtschaftliche Ausstellung, für ein Pferderennen? Wenn ein altes Mütterchen 4 oder 8 Mal im Jahre ihre Sparpfennige hinträt, um einen Anteil an einem Viertel- oder Achtelosse und damit die Hoffnung auf einen namhaften Gewinn zu erwerben, so ist das vielleicht mehr lächerlich als bedeutsam,

wenn aber ein Wirth im Niedergange diesem Niedergange dadurch entgegentreten will, dass er nicht ein ganzes sondern zwei oder drei ganze Loos mehrmals nacheinander spielt und dafür hunderte von Thalern opfert, so ist das nicht mehr lächerlich sondern gradezu erschreckend. Jeder Verständige sagt sich, dass derjenige am meisten gewinnt, welcher nie ein Lotterielos nimmt, und die Wahrscheinlichkeitsrechnung spricht dafür, dass man eher vom Blitz erschlagen werden als das große Loos gewinnen kann — und trotzdem wird gespielt nicht aus Hoffnung auf die kleineren Gewinne, die nur als Locköbel für die Spielfortsetzung eine Rolle spielen, sondern auf eine namhafte Summe, die zu dem Range der „oberen Gehntausend“ führen soll. Die zahllosen Gelegenheitslotterien haben noch den Nebenstand, dass sie die Spielucht in die Kreise der Minderjährigen, der Kinder hineintragen und somit ein Geschlecht von Spielern erziehen.

Es ist in der That wundersam, dass heutigen Tages so wenig auf diese Nebenstände aufmerksam gemacht wird, dass selbst die Männer, welche Vertreter des Sparens und der Spareinrichtungen sind, nicht ernstlich gegen das Spielen in Lotterien und die übermäßige Erlaubnis-Ertheilung zu Gelegenheitslotterien auftreten. Einmal waren wir fast so weit, dass die Aufhebung unserer Staatslotterie in Aussicht genommen wurde; wie weit haben wir uns heute von einem solchen Standpunkte entfernt! Und doch muss, wie es uns scheinen will, unverzüglich Bandel geschaffen werden. Unsere sozial-moralische Aufbesserung, welche ja von vielen Seiten so energisch angegriffen wird, kann mit dem jetzigen Lotterie-Unwesen nicht Hand in Hand gehen. Es ist nicht nötig, die Zahl der Loos unserer Staatslotterie zu erhöhen, es ist mehr als ratsam, zu allen möglichen Gelegenheitslotterien, mag auch ihre Absicht noch so gut sein, ein ernstes Nein zu sagen, und die irrationalen Anzapfungen der kleinen Geldbeutel zu inhibiren. Vielleicht wird dann manches Gute, oder Wünschenswerthe nicht erscheinen, aber jedenfalls ein Schaden ausgerottet, der wie ein böser Krebs an dem Marte des Arbeiters trift. Der Zweck heiligt niemals die Mittel. Es ist kein schönes Zeichen der Zeit, dass der Kölner Dom durch Lotterien fertig geworden ist, dass der Ulmer auf dieselbe Weise wiederhergestellt werden soll. Es kann uns jedoch über diese mißliche Errscheinung der Umstand hinwegsehen, dass das glaubensstarke Mittelalter schon in ähnlicher Weise vorgegangen ist. Vielleicht ist es jetzt Zeit, solchen Spuren nicht mehr nachzufolgen und für grosse Zwecke den Reichthum unserer Zeitgenossen anzurufen, der in vielen Fällen mehr leisten müsste als es bis jetzt geschieht.

Gold und Silber.

Die Gegner der reinen Goldwährung behaupten mit Vorliebe, dass der deutsche Reichskanzler und der Bankpräsident von Dechend, von anderen einflussreichen Persönlichkeiten ganz abgesehen, keineswegs Feinde der Doppelwährung seien, und dass besonders in neuester Zeit die Ansicht Deutschlands Niedergang zur Goldwährung sei ein Fehler gewesen, immer weitere Kreise erfasse. Vom Fürsten Bismarck mag man vielleicht annehmen, dass er auch in der Währungsfrage dem Wahlspruch huldigt: „Probieren geht über Studiren!“ und sicher ist, dass Herr von Dechend die Entwertung des Silbers mit schmerzlicher Wehmuth empfunden hat, aber andererseits liegt kein Beweis dafür vor, dass der Kurator der Reichsbank, der Reichskanzler, und der Präsident derselben sich neuerdings zu der Ansicht Moritz Wohl's bekannt hätten, dass es klüger gewesen wäre, dem Silber, welches bis 1871 die Grundlage unseres Geldwesens war, eine Gleichberechtigung als vollgültiges Münzmetall neben dem Gold auf Grund einer gesetzlichen Rotation einzuräumen und es nicht zur bloßen Scheidemünze herabzdrücken, als die Goldwährung anzunehmen. Der gesamte Handelsstand ist mit der Goldwährung zufrieden, und von den vielen düsteren Prophezeiungen der Anhänger der Doppelwährung ist bisher keine einzige eingetroffen. Im Volke selbst mag allerdings, so lange die Zeiten schlecht waren, auch unter den vielen halslosen Erklärungen der wirtschaftlichen Noth die Legende vom Nachtheile der Goldwährung, welche die Herren von Kardorff und Genossen eifrig verbreiteten, aufgetaut sein, aber wo sie geglaubt wurde, da konnte man wohl mit ziemlicher Gewissheit annehmen, dass diese Gläubigen überhaupt kaum wussten, was einfache und doppelte Währung bedeuten. Ist doch selbst in gebildeten Kreisen die Zahl der Bissenden gering, welche unsere früheren Münzführnde und die deutschen Münzgesetze von 1871 und 1873, die verschiedenen Währungen in den anderen Haupländern, die Geschichte der Währungssysteme und die Bewegung der Edelmetalle kennen, oder gar Vorschläge zu machen in der Lage wären, was etwa von Deutschland jetzt geschehen könnte, um eine weitere Entwertung des Silbers zu verhindern oder all' und jeder Gefahr der Goldwährung vorzubeugen.

Selbst die Anhänger der Goldwährung behaupten nur, dass diese von den meisten Kulturländern angenommene oder vorbereitete Währung die relativ beste sei. Wie schwierig das wichtige Thema ist, beweisen am besten die Kongresse der Bi-

metallisten, auf denen man zu einer Einigung auf dem Boden eines einheitlichen Programms nicht zu gelangen vermochte.

Es hat daher heute wenig mehr Zweck als den der Prinzipienreiterei und der wirtschaftlichen Beunruhigung, wenn man uns empfiehlt, die mühsam eingeführte, noch nicht einmal voll durchgeföhrte Goldwährung zu verlassen und zur Doppelwährung überzugehen. Der sogenannte „einfache Weg“, zum französischen Münzsystem überzugehen oder auch nur den alten Thalern eine dauernde Gleichberechtigung derart einzuräumen, dass ihre Prägung eben freigegeben würde, wie jene des Reichsgoldes, ist eben gleichbedeutend mit dem Umsturze unseres nationalen Münzsystems und sonach in praxi unmöglich. Die Reichsregierung sieht das sicherlich ein, und darum wäre es wohl das Klügste, wenn die Anhänger der Doppelwährung ihre Syphusarbeit bei uns einstellen, sei es auch nur, um auch der Goldwährung einige Jahrzehnte „die ehrliche Probe“ zu gestatten.

Deutschland.

F. C. Berlin, 27. August. Für die bevorstehenden Verhandlungen des Reichstags über den deutsch-spanischen Handelsvertrag erachtet man vielfach als Ausschlag gebend die Beantwortung der Frage: „Kann der Reichstag um der Spritellausel willen dem Vertrage seine Genehmigung versagen?“ Und wie es scheint, überwiegt die Ansicht, dass der Reichstag, wenn er auch in seiner Mehrheit die Existenz dieser Klausel missbilligen und die dadurch der Hamburger Spritindustrie zugesetzte Schädigung beklagen möge, doch die Verantwortung nicht auf sich nehmen dürfe, durch seine Opposition gegen die Klausel den nach so langwierigen Verhandlungen endlich vereinbarten Vertrag zum Scheitern zu bringen und dadurch vielen deutschen Exportindustrien die empfindlichsten Nachtheile zu bereiten. Diese Fragestellung ist indessen durchaus nicht richtig; sie geht von der Voraussetzung aus, dass der Reichstag sich von vornherein in einer Art Zwangslage befindet. Grade diese Voraussetzung trifft aber nicht zu, und bevor sie vom Reichstag als zutreffend anerkannt wird, ist die Reichsregierung noch erlten Nachweis zu führen, dass die Annahme der Spritklausel seitens Deutschland eine Nothwendigkeit war. Unter normalen Verhältnissen mag es als selbstverständliche angenommen werden, dass die in einem Handelsvertrage dem anderen Kontrahenten gemachten Zugeständnisse eben nicht zu umgehen waren. Aber alles, was bisher betriffs der Spritklausel in die Offenheit gebracht ist und was sich aus der gesammelten zollpolitischen Situation der beiden Kontrahirenden Staaten ergibt, weist dieser Klausel eine völlige Ausnahmestellung an. Bisher ist von allen Vertheidigern der Klausel auch noch nicht der geringste stichhaltige Grund beigebracht worden, aus welchem Spanien die darin enthaltene Ausschließung des in Hamburg aus nichtdeutschem Rohspiritus hergestellten Sprits verlangt haben könnte; die zahlreichen, aus den Verhandlungen publizierten Schriftstücke enthalten nicht ein Wort darüber, dass Spanien diese Forderung überhaupt gestellt hat. Andererseits entspricht die damit stipulierte ungünstigere Behandlung des ausländischen Rohspiritus vollständig den agrarischen Tendenzen, welche an entscheidender Stelle seit Jahren fort und fort kundgegeben worden sind, ja sie ist sogar von Agrariern und Schutzönnern geradezu, nicht als leider unumgängliches Zugeständnis beklagt, sondern als ein Triumph der neuen Wirtschaftspolitik gepriesen worden. Die neueste Petition norddeutscher Spritfabrikanten vertritt denselben Standpunkt. Es handelt sich also nach Allem, was bisher vorliegt, um eine vertragsmäßige Bestimmung, die nicht von dem anderen Kontrahenten, sondern von gewissen Interessenten im eigenen Lande erfordert worden ist, und die auf dem viel geringere Aussichten bietenden Wege der autonomen Gesetzgebung hätte durchgesetzt werden müssen, wenn sie nicht in Form eines Vertragsartikels erschienen wäre. Trotz allem könnte ja auch eine solche, jedenfalls etwas absonderliche Bestimmung von der Volksvertretung unbedenklich accepptiert werden, wenn sie sachlich ohne Bedeutung wäre. Aber gerade das Gegenteil ist der Fall. Die Klausel schädigt nicht allein einen ansehnlichen Theil der deutschen Sprit-Exportindustrie — denn die Hamburger Gewerthätigkeit ist doch wohl noch immer eine deutsche Gewerthätigkeit —, sondern sie ist auch mit einer loyalen Auslegung der Verpflichtungen, welche das deutsche Reich beim Zollanschluss-Vertrage mit Hamburg gerade betriffs der ferneren Erhaltung der Exportfähigkeit der Hamburger Spritindustrie eingegangen ist, schwerlich vereinbar; sie stellt nicht allein in einem Eingefalle Deutschland trotz der Meistbegünstigungsklausel thatsächlich weit ungünstiger als andere Staaten — z. B. Schweden und Norwegen —, sondern sie führt auch in die Auslegung der Meistbegünstigungsklausel eine Neuerung ein, welche für die gesammelte deutsche Exportindustrie leicht von den verhängnisvollsten Konsequenzen sein kann. Manche Reichstagsabgeordnete, welche grundsätzlich den Standpunkt der Agrarier, der norddeutschen Branntweinbrenner und Spritfabrikanten theilen, werden nichtsdestoweniger ohne Weiteres für den Vertrag samt Klausel zu stimmen bereit sein. Aber alle anderen Mitglieder der

Volksvertretung werden sicher wenigstens eine ausreichende Auskunft von der Reichsregierung über die Verhandlungen, welche zu diesem auffälligen Resultat geführt haben, zu erhalten wünschen, sei es, daß diese Auskunft dem Plenum oder wenigstens einer zur Vorberathung einzusezenden Kommission ertheilt wird, und erst nach solcher Auskunft dürfte sich der Reichstag darüber entscheiden, ob er jede Möglichkeit für ausgeschlossen erachtet, daß Spanien diese Klausel, auf welche es selbst doch nur geringen Werth legen kann, nicht doch noch fallen läßt. Zu einer Ueberseilung drängt die Sachlage jetzt keineswegs. Das provisorische Uebereinkommen mit Spanien, dessen Abschluß vom Standpunkt des Verfassungsrechts zu belägen sein mag, hat wenigstens die gute Seite, daß die Erzeugnisse Deutschlands vorläufig in Spanien zu dem ermäßigten Konventionaltarif eingelassen werden; die Rücksicht auf die Interessen der deutschen Exportindustrie macht also zur Zeit die schleunige Annahme des Vertrages ohne alle weitere Prüfung durchaus nicht nothwendig. Eine eingehende Prüfung ist vielmehr durch die Sache selbst geboten und nach der zur Verfügung stehenden Zeit sehr wohl möglich. Die Entscheidung aber hängt in erster Linie nicht von einem durch eine Zwangslage bedingten Beschluss des Reichstags, sondern davon ab, ob die Reichsregierung ihr Verhalten betreffs der Spritklausel vor der Volksvertretung in vollem Maße rechtstürtigen können oder nicht.

Die Vorlage, betreffend den deutsch-spanischen Handelsvertrag ist von einer Denkschrift begleitet, der wir folgendes entnehmen:

Von dem Wunsche ausgehend, für die Handels- und Schiffsahrtsbeziehungen der beiden Länder eine erneute vertragsmäßige Grundlage zu schaffen, begonnen gegen Mitte des Jahres 1882 die Verhandlungen wegen des Abschlusses eines neuen Handels- und Schiffsahrtsvertrages. Deutscherseits wurde, nachdem Gutachten von den Handelskammern und aus dem Kreise der beihilfigen Industrien eingegangen waren, der Abschluß eines Meistbegünstigungsvertrages in Vorschlag gebracht, auf Grund dessen die deutsche Einfuhr nach Spanien nach dem spanischen Konventionaltarif, welcher auf die mit Spanien im Vertragsverhältnis stehenden Staaten Anwendung findet, behandelt werden sollte. Spanischerseits wurde dagegen unter dem Hinweis darauf, daß die Anwendung des spanischen Konventionaltarifs, dessen Sätze meist erheblich niedriger als diejenigen des Generaltarifs seien, Deutschland um so größere Vortheile gewähre, als die deutsche Ausfuhr nach Spanien die Einfuhr von dort nicht unbedeutlich übersteige, die Gewährung von Tarifkonzessionen beantragt. Die Frage des Umfanges der gegenseitigen Handelsbeziehungen bildete hier nach während der Dauer der Verhandlungen wiederholt den Gegenstand eingehender Erörterungen, bei welchen sich eine nicht unerhebliche Verschiedenheit zwischen den beiderseitigen bezüglichen statistischen Ermittlungen und Auffassungen ergab. Nach der Statistik des deutschen Reichs betrug im Jahre 1881 der Werth der Ausfuhr nach Spanien rund 29.000.000 Mark, der Einfuhr aus Spanien rund 10.700.000 Mark. Es wurde deutscherseits bemerkt, daß diese Zahlen ein genaues Bild nicht geben könnten, da der größte Theil des deutschen Handels mit Spanien sich über Hamburg und Bremen, sowie über die westlichen Nachbarstaaten bewege und aus der Statistik nicht ersichtlich sei, wie viel von der statistisch nachgewiesenen Einfuhr in Deutschland aus Hamburg, Belgien, Niederlande u. s. w. spanischer Provenienz sei. Unter Hinweis auf den beträchtlichen Umlauf der spanischen Einfuhr namentlich in Hamburg, welche die Anzahl der spanischen Provenienz sei, wurde deutscherseits geltend gemacht, daß die Einfuhr spanischer Produkte in Deutschland in Wirklichkeit viel größer sei, als die deutsche Reichsstatistik es nachweise. Die spanische Regierung betonte dem gegenüber den beträchtlich höheren Umlauf, welchen nach ihren Ermittlungen die deutsche Ausfuhr nach Spanien, namentlich in den letzten Jahren gewonnen habe, wogegen die spanische Ausfuhr in ihren wichtigeren Gegenständen, wie Wein, Korkwaren, Olivenöl, Süßfrüchte, wegen der auf diesen Gegenständen in Deutschland rubenden höheren Eingangsölle sich nicht in ähnlicher Weise hätte entwickeln können. Von den deutschen Zollermäßigungen kommen in wirtschaftlicher Beziehung namentlich diejenigen für Korkwaren, Schokolade und Tafeltrauben, in finanzieller Beziehung diejenigen für Süßfrüchte im Betracht. Korkholz war schon durch den Zolltarif vom Jahre 1860 vom Zolle freigesetzt, während Korkplatten, Scheiben, Sohlen und Stöpsel mit 3 M. pro Zentner belegt waren; aufgrund des zwischen den Zollvereinsstaaten und Frankreich unter dem 2. August 1862 abgeschlossenen Handelsvertrages wurde dieser Zoll auf 1,50 M. ermäßigt, durch die Tarifnovelle vom Jahre 1870 wurde der selbe gänzlich aufgehoben. Im Interesse des Fortbestandes dieser nicht

unwichtigen Hausindustrie war in der Zolltarifvorlage vom Jahre 1879 neben Fortdauer der Zollfreiheit für Korkholz, auch in Platten und Scheiben, ein Eingangs-Zoll von 10 Mark für 50 Kg. für große Korkwaren in Aussicht genommen. Bei der dritten Berathung der Vorlage im Reichstag wurde jedoch der Zoll für Korkholzen, Korkstöpseln und Korkschneidereien in der Höhe von 30 Mark für 100 Kg. beschlossen, welcher Satz demnächst auch in den Zolltarif vom 15. Juli 1879 überging. Von den Erklärungen im Schlusprotokoll ist diejenige zu Artikel 9 hervorzuheben, wonach die königlich spanische Regierung nur denjenigen nach Spanien eingehenden Spirit als deutsche Ware zu behandeln in der Lage ist, welcher aus deutlichem Rohspiritus in Deutschland hergestellt worden ist. An dieser bereits im ersten Stadium der Verhandlungen fundgegebenen Auffassung hielt Spanien fest, während es von der weiteren im Laufe der Verhandlungen gestellten Forderung des Abschlusses der deutschen Freihafengebiete von dem Vertrage überbaut angestrichen des diesseitigen Widerpruchs Abstand nahm. Die Festhaltung des in Rede stehenden Grundprinzips hielt die spanische Regierung jedoch für unbedingt nothwendig, um zu verhindern, daß der gegenwärtig bei der Einfuhr in Spanien dem Generaltarif unterliegende rüttische Spiritus auf dem Umwege über einen Vertragsstaat die den Erzeugnissen des letzteren vertragsmäßig eingeräumten Vortheile des Konventionaltarifs genieße. Diese Erklärung stellt sich als eine Interpretation darüber dar, was als Fabrikat eines Vertragsstaats zu betrachten sei. . . Es wird bemerkt, daß nach den in Frankreich stehenden Vorrichtungen ein Fabrikat aus ausländischem Rohstoff als Ware eines Vertragsstaats bei der Verzollung nur dann behandelt wird, wenn die Bearbeitung, welche der Rohstoff im Vertragsstaat empfing, zur Folge hatte, daß das Erzeugnis in eine höher besteuerte Klasse des französischen Tarifs übergeht.

Vielleicht während keiner Kur des Fürsten Bismarck in Kissingen ist die Theilnahme desselben an den laufenden Geschäft en eine so rege gewesen, wie diesmal, schreibt man der „Frankf. Ztg.“. Täglich laufen an die hiesigen Central-Reichsämter, vor Allem an das Auswärtige Amt, Instructionen und Depeschen vom Reichskanzler ein und die „riesenlangen Telegramme“ erregen sogar bei den älteren Beamten eine ganz besondere Bewunderung. Auch der Postcourier ist eifrig beschäftigt, die Geschäft everbinding zu unterhalten. So sind denn auch thäglich alle Arrangements und Veröffentlichungen, welche bisher in Sachen des deutsch-spanischen Handelsvertrags stattgefunden haben, fast ausschließlich auf die persönlich vom Fürsten Bismarck in Kissingen getroffenen Anordnungen zurückzuführen, und in welchem Maße dies zutrifft, ist am besten aus dem Umstände zu ersehen, daß die meisten jener Veröffentlichungen selbst für beteiligte hiesigen Resorts eine Überraschung gewesen sind. Außer den schriftlichen Anordnungen leitete der Reichskanzler auch mündliche Unterhandlungen — namentlich in Bezug des erwähnten Handelsvertrags. Dasselbe gilt von fast allen jüngsten Tagesereignissen politischer und persönlicher Natur. Es fragt sich nun nach Alledem, was denn eigentlich die „Nordde. Allgemeine Zeitung“ veranlaßte, bei jeder passenden und unpassenden Gelegenheit so hartnäckig zu behaupten, der Reichskanzler habe in letzter Zeit mit Dienstgeschäften absolut nichts zu thun? Durch ein derartiges Verfahren untergräßt das hochoffiziöse Blatt selbst seine Autorität und die naturgemäße Folge hieron ist, daß auch in denjenigen Händen, wo das Dement in der That dem wahren Sachverhalt entspricht, dasselbe nicht mehr beim Publikum und bei der Presse Glauben zu finden vermag.

Auf Grund des Sozialistengesetzes ist durch die Regierung zu Köln verboten worden die nichtperiodische Druckschrift: „Die Sozialdemokratie und die hiesige Presse“ nebst Anhang: „Programm der sozialistischen Arbeiterpartei Deutschlands“, gedruckt in der Genossenschafts-Buchdruckerei Höttingen-Zürich.

Wiederholt ist in der Presse davon die Rede gewesen, daß die Gerichtsklassen von der Verwaltung der indirekten Steuern im Finanzministerium nunmehr der Justizverwaltung wieder zurückgegeben werden sollen. Nachdem schon vor längerer Zeit kommissarische Verhandlungen stattgefunden hatten, die dann später ausgezeigt wurden, liegt nunmehr, wie die „Post“ heute mittheilt, die bestimmte Absicht vor, über die beregte Materie eine Denkschrift vorzubereiten und diese dem Landtage vorzulegen,

der dann seine Entscheidung zu Beginn des kommenden Jahres zu treffen haben wird. An eine gesetzgeberische Maßregel würde daher in keiner Weise vor dem 1. April 1884 zu denken sein.

Die Einrichtung der Posthilfsstellen, welche vor etwa 5 Jahren ins Leben gerufen wurde, hat sich nach den gemachten Erfahrungen als zweckmäßig und nützlich für die Landbevölkerung erwiesen und soll daher nunmehr auf eine größere Anzahl von Landorten ausgedehnt werden. Die Postämter haben bereits Anweisung erhalten, diejenigen ländlichen Orte zu ermitteln und der vorgesetzten Ober-Postdirektion namentlich zu machen, welche zur Einrichtung von Posthilfsstellen geeignet erscheinen, sollen auch alsbald mit solchen Ortsbewohnern, welche die benötigten Dienstgeschäfte übertragen werden können, entsprechende Unterhandlungen anknüpfen. Vorzugsweise sollen Orte, welche von Posten oder fahrenden Landbriefträgern regelmäßig berübt werden, in Betracht kommen. — Der Zweck der Posthilfsstellen ist, die Einlieferung von Briefsendungen, gewöhnlichen Paketen u. s. w. in den Landorten zu erleichtern und unter Umständen den Landbewohnern die für sie eingehenden Briefe, Zeitungen u. s. w. früher zu führen, als dies durch die Landbriefträger möglich ist.

Graudenz, 25. August. Die Herren Landesdirektor Dr. Wehr, Landrat v. Stumpfeld aus Kulm, Landrat Jäkel aus Straßburg, Oberbürgermeister Pohlmann und Bürgermeister v. Gostomsi aus Briesen waren heute hier in Graudenz zu einer Konferenz zusammengetreten, in welcher über Mittel zur Verminderung der Armenlast, dieser brennenden Frage für unsere Kommunen, berathen wurde. Wie dem „Ges.“ gemeldet ist, waren die Herren einstimmig der Ansicht, daß die Gründung einer Arbeiterkolonie nach dem Muster der in Wilhelmshöhe bestehenden, für unsere Verhältnisse nicht zu empfehlen sei, da die Bagabondage in unserer Provinz anderer Natur sei, wie in den westlichen Bezirken Deutschlands. Der Strom der durchziehenden Bagabonen berübt uns verhältnismäßig wenig, vorwiegend sei der Bettel mehr lokalen Charakters. Man kam dabin überein, daß die Gründung von Armenhäusern mit Arbeitsnang für leistungsfähige Arme, wie solche in Ostpreußen vielfach bestehen, anzustreben sei, insbesondere wurde die Gründung eines solchen Armenhauses in Briesen für die Kreise Kulm, Graudenz, Thorn und Straßburg besprochen. Zu einer Beschlusssitzung kam es jedoch nicht. Man hielt es für nothwendig, zunächst noch genauere Ermittelungen über die Zahl der arbeitsfähigen Armen resp. die Armenlasten der einzelnen Gemeinden anzustellen.

Aus Kassel wird der „Berl. Börs.-Ztg.“ unter dem 25. d. M. geschrieben: Die Anwesenheit des deutschen Kronprinzen in unserer Stadt gestaltet sich in der That zu einem nationalen Feste für die gesamte Einwohnerchaft. Läufende umsteben von der Frühe bis spät Abends das Palais, um Gelegenheit zu finden, den geliebten Thronfolger zu sehen, für dessen Familie die Bürgerschaft Kassels eine ganz besondere Verehrung an den Tag legt. Heute Vormittag fand auf dem Vorste die militärische Revue statt. Der Kronprinz ritt mit einer zahlreichen Suite die Front der Truppen ab, worauf der Vorbeimarsch erfolgte. Die Parade kommandierte der Kommandeur der 22. Kavallerie-Brigade, Generalmajor v. Bürling. Nach Beendigung derselben ließ der Kronprinz zunächst das 14. Husaren-Regiment verschiedene Evolutionen ausführen, worauf seitens des 11. Artillerie-Regiments eine Übung im Feuer folgte. Den Schluss bildeten die Exerzierübungen des 83. Infanterie-Regiments, bei welchen der Kronprinz selbst die einzelnen Bewegungen, Griffe &c. vorschrieb. Alle Truppenheile leisteten Vortreffliches, was auch von Sr. Königlichen Hoheit ausdrücklich anerkannt wurde. Durch eine dichtaerdrängte Menge sah gegen 11 Uhr der hohe Guest in das Palais zurück, erhielt dort den städtischen Körperschaften sowie einer Devotion der Freimaurer-Loge Audienz und begab sich sodann in die Bildergalerie. Später wurde bei dem commandirenden General v. Schlotheim das Diner eingenommen und darauf der Wilhelmsbund ein Besuch abgesetzt. Abends 7 Uhr erschien der Kronprinz in dem sich erleuchteten Kgl. Theater, wofolgt der Mojer-Schönhanische Schwanz „Krieg im Frieden“ zur Aufführung gelangte. In das von dem Oberbürgermeister Weise ausgebrachte Hoch stimzte das Publikum aller Ränge begeistert ein. Den Schluss des Abends bildete ein Fackelzug und der Vortrag patriotischer Lieder vor dem Palais, welche Ovation die hiesigen Gefangene inszenirt hatten. In schwungvollen Worten feierte der Dirigent, Herr Ambröster, den Ehren der Deutschen Kaiserfamilie, welcher später im Salon dem Redner und allen bei der gelungenen Festlichkeit Mitwirkenden dankte, dabei seine warmen Sympathien für Kassel wiederholt betonend. — Unter dem 26. d. M. wird weiter berichtet: Heute Vormittag begab sich der Kronprinz in die Garnisonkirche und ließ sich später auf dem Friedrichsplatz die Kriegervereine Kassels und der Umgegend vorstellen. Fast für einen jeden der erschienenen Krieger hatte er ein freundliches Wort, so daß die Vorstellung trotz der glühenden Sonnenhitze fast eine Stunde in Anspruch nahm. Eine unablässbare Menschenmenge umstand den Platz und begrüßte den Sohn des Kaisers mit lautem Hochrufen. Nach einem Besuch in der Gewerbehalle, sowie im Justiz- und Ausstellungspalaste erfolgte 3 Uhr mit dem Schnellzug die Weiterreise nach Kulda, nachdem der Prinz auf dem Perron

Englands eine Ehe schließen, so ist dabei die Gegenwart des britischen Konsuls nötig. Haben Sie schon einer solchen Zeremonie beigewohnt, Herr Konsul?

O, hundert wenigstens, lächelte der Beamte. Wir haben hier eine ordentliche englische Bevölkerung, die sich im Laufe der Zeit verheirathet, Kinder bekommt, und sich hier naturalistren läßt, um den vielen Abgaben zu entgehen. Haben Sie mit einem dieser Paare etwas zu thun?

Claud hatte sich seine Rede gründlich einstudiert und fing also an:

Es ist meine eigene Verheirathung, zu der ich Ihre Gegenwart wünsche. Hier ist meine Karte. Aus Gründen, die ich Ihnen nicht auseinanderzusetzen brauche, wünschen meine Braut und ich, in einem entlegenen Orte in aller Stille getraut zu werden. Wir haben dazu Ihr Port St. Marie gewählt. Ich hoffe, daß Sie uns bei Befriedigung dieser kleinen Laune keine Schwierigkeiten machen werden.

Der Konsul setzte sich eine silberne Brille auf und studirte durch dieselbe den Sprecher in aller Gemächlichkeit. Dabei strich er mit der Hand sein fleischiges Kinn, bis er sich endlich zur Antwort rüstete.

Vorausgesetzt, daß Sie gewisse Bedingungen erfüllt haben, so habe ich kein Recht, Schwierigkeiten dagegen zu erheben. Ich bitte Sie, zu bemerken, daß ich keine Informationen begehrte. Ich thue auf Ihr Ersuchen meine Pflicht als Konsul, verantwortlich kann ich aber für Nichts gemacht werden. Wenn Sie z. B. — nehmen Sie mir die Illustration nicht übel — fügs in den Kopf gesetzt hätten, Ihre Haushälterin zu heirathen, so könnte mich keine Schuld dafür treffen, wenn Ihre Familie nachher nicht damit einverstanden wäre.

Das versteht sich, und ich kann Sie ganz darüber beruhigen, daß Ihnen keine Unannehmlichkeiten daraus erwachsen werden. Nebrigens versichere ich Ihnen, daß ich nicht meine Haushälterin heirathen will, sondern eine Dame von meinen eigenen

Rang. Was find das nun für Bedingungen, von denen Sie redeten?

Ich bin bevollmächtigt, eine Heirathserlaubniß zu ertheilen und eine Ehe zu schließen, acht Tage nach geschehener Anzeige, und wenn eine der zu vermählenden Personen mindestens vierzehn Tage in dem Distrikt gewohnt hat, für den ich zum Konsul bestellt bin.

Drei Wochen! murmelte Claud. Das trifft sich verzweifelt schlecht.

Der Konsul fuhr fort, ohne die Seitenbemerkung zu beachten: Diese Anzeige muß eine feierliche Erklärung enthalten, daß kein gesetzliches Hinderniß der zu schließenden Ehe in den Weg tritt. Dies ist der Gang der Sache.

Nun, ich danke Ihnen. Große Schwierigkeiten scheinen ja dabei nicht aufzutreten. Ich habe doch wohl recht verstanden, daß ich mich auf drei Wochen in Port St. Marie niederlassen muß? Neben diese Verpflichtung kann man auf keine Weise hinweggelangen?

Der Konsul schüttelte feierlich den Kopf.

Hm, ja, es ist lästig; aber es muß durchgemacht werden. Ich bin Ihnen für Ihre gütige Auskunft sehr verbunden, und wenn die Zeit kommt, werde ich die geforderte Anzeige machen. Für die kirchliche Zeremonie hält sich ja wohl hier ein englischer Geistlicher auf.

Gewiß, Reverend Higgins, Rue du Temple Nr. 3, ein ausgezeichneter Mann. Besuchen Sie diesen guten Higgins, er wird Ihnen väterlichen Rath ertheilen. Wenn ich als alter Mann Ihnen auch ein Wort der Vorsicht zurufen darf, so lautet es: Nehmen Sie sich in Acht, junger Herr! Es gibt nichts, was man so leicht erlangen und so schwer loswerden kann, als eine Frau!

Damit komplimentierte Herr l'Héritson seinen Besuch zur Thür hinaus.

Die Familie Gervis.

Roman von W. E. Norris.

(50. Fortsetzung.)

Kapitel VIII.

Port St. Marie.

Als Claud mit seiner Yacht vor Port St. Marie landete, war er entzückt, unter dem Haufen von Gaffern, die sich angehäuft hatten, auch nicht einen einzigen wohlgelebten Menschen, geschweige denn einen Engländer zu bemerken. Es war ihm ein Trost, zu hören, daß der Vertreter Ihrer britischen Majestät kein Engländer war.

„M. le consul anglais?“ sagte der glattrasierte Kellner in seinem Hotel auf seine Erfundung. Das muß Herr l'Héritson sein. Er vertritt alle Ausländer. Sie können ihn leicht finden, wenn Sie die erste Straße zur Linken einschlagen. Es ist Nr. 16, Sie werden schon am Thorwege das Wappenschild sehen.

Dieser Anweisung folgend, gelangte Claud bald zu dem mit allen möglichen Wappenschildern geschmückten Thorweg. Der Allerweltskonsul wohnte im zweiten Stockwerk, und als Claud die schmuckige, knarrende Treppe hinaufgestiegen war, wurde er in ein sehr kahl aussehendes Bureau gewiesen, wo er noch eine halbe Stunde warten mußte, weil der Herr Konsul beim Frühstück saß.

Endlich erschien der sehr wohlbelebte Herr l'Héritson langsam und den Mund wischend in seinem Bureau. Augenscheinlich hatte er einen Fremden von so vornehmem Aussehen nicht erwartet. Er geriet in einige Verlegenheit, suchte diese aber dadurch zu beseitigen, daß er sofort kategorisch erklärte:

Wenn Sie etwa die Erlaubniß nachsuchen wollen, die Festungswerke zu besichtigen, so bin ich nicht im Stande, Ihnen diese zu verschaffen. Die Behörden —

Claud sagte ihm, daß eine persönliche Angelegenheit ihn hierherführe. Ich glaube, wenn britische Unterthanen außerhalb

den erschienenen offiziellen Personen Abieu gesagt und denselben verachtete, in Kassel einige schöne Tage verlebt zu haben.

Dresden, 24. August. Ueber die Mylauer Fahrt u h l - K a t a r o p h e, der König Albert, wie man sich erinnert, so glücklich entronnen, bringt jetzt das amtliche „Dresd. Journ.“ eine eingehende Darstellung, die das Ergebnis der von der Staatsanwaltschaft zu Plauen angestellten Erörterungen ist. Da ein Verschulden irgend Jemandes an dem Unfall nicht anzunehmen ist, so hat die königliche Staatsanwaltschaft zu Plauen die Einstellung der Erörterungen verflüchtigt.

Leipzig, 26. August. Von einem hiesigen Korrespondenten erhält die „Voss. Ztg.“ folgende Zuschrift: Ein freundliches Gesicht hat uns ein 36. Oktavieles starkes Schrift in die Hände gespielt, betitelt: „Hotel- und Bad-Anzeiger zur Orientierung des reisenden Publikums. Gratis-Beilage zur „Deutschen Reichszeitung“. Verzeichnis besonders empfehlenswerther Hotels und Restaurants, in denen katholische Zeitungen aufgelegt sind. Juni 1883. Verlag von P. Hauptmann in Bonn.“ In einem Vorwort sagt der „Verlag der Deutschen Reichszeitung“: Der Anzeiger sucht „den Katholiken auf Touren und in Badeorten die Hotels und Gasthäuser an, in denen Blätter katholischer Tendenz ausliegen. Ist es doch nur zu häufig zu konstatieren, daß man durch rücksichtlose Ausschließung der katholischen Zeitungen den katholischen Leser zwingen will, nach einer glaublosen Presse zu greifen, welche die katholischen Auffassungen in verlegender Weise verböhnt.“ Wir sind selbstverständlich nicht in der Lage, die circa 1200 Gasthäuser auf ihre empfehlenswerten Seiten hin zu prüfen, sondern beschränken uns nur darauf, Leipzig herauszugreifen. Von den Hunderten von Hotels und Cafés werden nur vier empfohlen, und unter diesen vier befindet sich das „Hotel zum blauen Affen, Pleißenstraße“. Ein Hotel dieses Namens gibt es in Leipzig nicht, wohl aber war die Pleißenstraße bis vor Kurzem die verunreinigte Straße Leipzigs, weil sie fast Haus für Haus von lieberlichen Frauenzimmern bewohnt war. Und der „blaue Affe“ ist nicht ein Hotel, sondern der Spitzname für eines der berüchtigsten Freudenhäuser in Leipzig. Und derartige Spelunken werden unter frommen Mäntelchen von der „Deutschen Reichszeitung“ empfohlen!

Bamberg, 26. August. Die fünfte ordentliche Generalversammlung der deutschen Volkspartei fand unter lebhafter Beilegung von Vertretern aus Bayern, Baden, Preußen, Württemberg, Thüringen und Hessen statt. Den Vorsitz führte Rechtsanwalt Stöckmayer-Stuttgart. Nach Erledigung der Rechenschaftsberichte referirten Herr Saul über Reformen im Heerwesen, Dr. Lipp über Verweisung der Preßprozesse vor Geschworene, und Herr Sonnemann über die vom Reichstage angenommenen Sozialgesetze. Zu den beiden ersten Fragen wurden die Resolutionen der Referenten angenommen. Nachdem die Ausschüsse neu gewählt, Frankfurt als Vorort bestätigt und Heilbronn als nächster Versammlungsort gewählt, einige Berichte über die Parteiverhältnisse in verschiedenen Ländern erstattet waren, wurde die Versammlung geschlossen. (Fr. 3.)

Strasburg i. E., 25. August. Ueber die gerichtliche Haussuchung, welche gestern bei dem Reichstags-Abgeordneten Antoine in Meß stattgefunden, berichtet der dortige „Moniteur de la Moselle“:

Gestern gegen 11 Uhr Vormittags erschien einer der Staatsanwälte des hiesigen Landgerichts, begleitet von zwei Kommissaren und Schuhleuten, in der Wohnung des Herrn Abgeordneten Antoine, Königstraße 2, und beschlagnahmte die ganze Korrespondenz derselben. Herr Antoine war anwesend. Ebenso fand eine Durchsuchung auf dem Kammerplatz statt, im Hofe, wo das Bureau des Journals „Meß“ hergerichtet werden sollte, aber dort fand nichts zu beschlagnahmen.

Die „Meß Ztg.“ schreibt über den nämlichen Gegenstand: „Gegen Herrn Thierarzt Antoine geht die Regierung nun mehr doch in ernster Weise vor; er ist unter die Anklage des Landesvertrags (conspiration contre la sécurité de l'Empire) gestellt, und gestern Mittag hat in seiner Wohnung eine Haussuchung stattgefunden, bei welcher verschiedene Papiere und Briefschaften beschlagnahmt worden sind. Auch in der Buchdruckerei von Boutillet, in welcher Antonines projektierte Zeitung „Meß“ erscheinen sollte, ist, wie wir hören, eine Haussuchung vorgenommen worden. Dr. Antoine hat übrigens die Absicht, sich zur Reichstags-Sesssion nach Berlin zu begeben; hoffentlich findet er dort den Empfang, der ihm gebührt. Wir können selbstverständlich nur unserer Genugthuung darüber Ausdruck geben, daß die Auffassung, welche wir dem Antoinischen Zwischenfall zu Theil werden ließen, jetzt auch an maßgebender Stelle sich Geltung verschafft hat; die „Els.-Lothr. Ztg.“ hat mit ihrer Gemüthlichkeit gründlich Schiffbruch gelitten.“

Lachend stieg Claud die Treppe hinunter und suchte den ihm empfohlenen Geistlichen auf.

Herr Higgins befand sich nicht zu Hause, sondern auf Krankenbesuchen. Claud ging ihm nach und fand ihn nach langem Suchen, wie er von Haus zu Haus ging mit einem Bindel Bibeln unter dem einen Arm und einem Päckchen Thee unter dem andern. Er war ein kleiner Mann mit einem hässlichen, aber gutmütigen Gesicht, der auf Claud den Eindruck machte, als würde er ihm wohl mehr Weitläufigkeiten in den Weg legen. Dadurch aber, daß Claud eine halbe Stunde lang geduldig alle Leiden der Pfarrkinder mit anhörte, und schließlich eine Behn-pfundnote zur Restauration der Kirche opferte, schmeichelte er sich bei dem geistlichen Herrn so ein, daß dieser sich leicht überzeugen ließ, das junge Brautpaar wünsche nur seinen Freunden einen Streich zu spielen und den in England so langweiligen Hochzeitsfeierlichkeiten zu entgehen.

An diesem Abend fanden sich Herr und Frau Higgins mit dem Konsul an Bord der Yacht zu einem exquisiten Diner zusammen, und am folgenden Morgen fuhr Claud nach England zurück mit dem angenehmen Gefühl, nur wohlwollende Freunde in Port St. Marie zurückzulassen.

In Southlands wurde ihm nicht mehr Auskunft über seine Fahrt abverlangt, als er gutwillig gab. Alle Mitglieder des Haushaltes kamen stillschweigend darin überein, daß er unter einer schweren Last seufzte, die er sich nach eigenem Ermeessen erleichtern müsse, so gut es ginge. Unter gewöhnlichen Umständen hätte vielleicht Genovesa sich nach Nähern erkundigt, so aber war sie mit ihrem eigenen Geschick zu lebhaft beschäftigt, und Lady Croft sowohl als Freddy Croft trugen Sorge, daß sie immer von Neuem daran erinnert wurde. Der wunderbare Einfluß, den die junge Violinistin auf den warmherzigen Baronet gewonnen hatte, fiel selbst Claud in die Augen, als er von seiner Fahrt zurückkam.

Als Claud sich seinem Vater gegenüber sah, wurden die Gewissensbisse über den Betrug so gewaltig, daß er sich nicht enthalten konnte, sich gegen seine Braut darüber auszusprechen.

Die „Els.-Lothr. Ztg.“ bemerkte dazu:

Ob Herr Antoine bereits wirklich unter Anklage gestellt ist, wie der Meier Blatt behauptet, wissen wir nicht; aber gesetzt, dies wäre der Fall, so sollte die „Meier Ztg.“ doch einsehen, welcher Unterschied zwischen dem von ihr geforderten Einschreiten auf dem Verwaltungsweg und einem von Seiten des Gerichts eingeleiteten Verfahren besteht. Die „Meier Ztg.“ verlangt eine Ausweisung des genannten Abgeordneten; die inzwischen erfolgte Einberufung des Reichstags zeugt hinreichend von dem verhältnismäßig geringen Werth einer solchen Maßregel.“

Oesterreich-Ungarn.

Wien, 27. August. Ueber die antisemitischen Strafentumulte im Zalaer Komitat in Westungarn, insbesondere in Zalaegerszeg berichtet der antisemitischen Pester „Egyetertes“ folgendermaßen:

Am letzten Mittwoch Abend ging der Sohn eines Schlossers, ein antisemitisches Lied singend, durch die Gassen; ein jüdischer Schneider stellte den Burichen zur Rede; später kam der Vater des Schlossers zu dem Schneider; es entstand eine Schlägerei, bei welcher der Schlosser einige Messerstiche am Kopf erhielt. Dies war das Signal zum Krawalle. Abendsrottete sich der Pöbel zusammen und schlug die Fenster in den Wohnungen der Israeliten ein. Die Israeliten batzen die Behörden um Schutz; nachdem Donnerstag Nacht die Exzedenten, welche die Fensterscheiben einwarfen, verhaftet waren, hoffte man, daß die Ruhe hergestellt sei. Am Freitag wiederholten sich jedoch die Exzesse und nahmen einen Umsang, wie er bisher in ganz Ungarn nicht vorgekommen. Alle Judenbauer wurden angefallen, fast kein einziges wurde verschont. Dem energischen Einschreiten der Feuerwehr ist es zu danken, daß kein größeres Unglück geschah. Das Militär stellte sich den Exzedenten entgegen, dieselben waren jedoch mit Flinten bewaffnet und schossen auf das Militär, wobei zwanzig Soldaten mehr oder weniger verwundet wurden. Das Militär erwies sich zu schwach, das Stadthaus wurde gestürmt, und die Verhafteten wurden befreit. Als das Militär einen Plünderer niederschlug, wurde das Volk noch wütender. Der Pöbel hausten verstärkt sich durch Bauernzüge aus den umliegenden Dörfern, um die Judenbauer zu erbrechen, zu plündern und zu demolieren. Vier Kaufhäuser sind gänzlich zu Grunde gerichtet, die Waarenvorräte vernichtet und verschleppt. Ueber die Beilegung gerieten die Plünderer später unter einander in eine blutige Schlägerei. Militär- und Zivilbehörden, wie Bürgerschaft waren Tumultanten gegenüber ohnmächtig. Die Panik war ungeheuer; zahlreiche Judenfamilien flüchten nachts und Freitag Morgen. Am Freitag trafen die Komitats- und Stadtbehörden alle möglichen Vorkehrungen; von Kanizsa rückten 90 Mann Militär nach Egerszeg; gleichwohl begannen am Freitag und Sonnabend die Krawalle in verstärktem Maße wieder. Der Pöbel plünderte und zerstörte wieder überall, wo er Zutritt fand und leistete dem Militär leichten Widerstand. Von Kanizsa wurden weitere 90 Mann beordert, von Pei 200 Mann Kavallerie. Die Behörden versuchten die Organisation einer Bürgerwehr. Der Bezirkspolizei erließ eine Proklamation, die eindringlich zur Ruhe ermahnt. Es ist kein Zweifel mehr, daß die Bauern schaarenweise, mit Mordwaffen vorsehen, der Stadt aufrönen und einer einheitlichen Führung unterstehen. Es ist erwiesen, daß Emigranten das Volk systematisch aufheben, mit Wein trinken und nach einem bestimmten Plan zur Plünderung ausheben. In Czurgo wurden vorige Nacht gleichfalls alle Judenbauer geplündert; die Weiber und Kinder flüchten. — In Kaszabazsfielen 400 Tumultanten aus Egerszeg ein, zertrümmerten die Kaufhäuser und stürzten das Haus des Besitzers Dr. Graner. Graner schob unter die Menge und hielt sich so lange zurück, bis die Feuerwehr und Militär Entschlag brachten. Dem Bezirkspolizei Dr. Graner wurde die Kinnlade zerstört. Auch in Keszthely gab es Unruhen.

Der „Egyetertes“ sagt: Jetzt heißt die Parole nicht mehr: „nieder mit den Juden! sondern nieber mit den Herren!“ Dies wäre ein von den antisemitischen Sämmern nicht beabsichtigter, von einsichtsvoller Seite aber längst beiläufig vorausgesehener Erfolg.

Frankreich.

Paris, 26. August. Folgende aus orleanistischen Kreisen stammende Darstellung der Umstände, warum Graf Chambord nicht König von Frankreich geworden, macht jetzt die Runde durch alle Zeitungen. Es heißt dort: „Die wahre Ursache, warum Graf Chambord nicht König von Frankreich wurde, ist bisher noch nicht aufgelistet worden. Jetzt, nachdem er die Augen geschlossen, besteht kein Grund mehr zu ihrer Verheimlichung. Fürst Bismarck hatte erfahren, daß für die Monarchie nicht drei, sondern acht Stimmen Mehrheit in der Nationalversammlung gewonnen waren.“

Ich sehe nicht, sagte die junge Dame, daß Du gegen Deinen Vater anders als vollkommen ehrlich gewesen bist. Du hast ihm klar und deutlich gesagt, daß Du mich unter allen Umständen heirathen willst, und um seinetwillen laufen wir ja auch nicht davon. Wenn denn Einer Ursache hat, sich zu beschlagen, so ist es mein Vater, nicht der Deine. Aber was hat das überhaupt auf sich? Beide werden vermutlich zuerst großen Lärm machen; aber sie werden sich zufrieden geben, und in Zeit von einem Jahre werden sie vergessen haben, daß sie sich unserer Heirath jemals widergesetzt haben.

Claud hatte wenig Vertrauen auf die Erfüllung dieser Prophezeiung, wenigstens soweit sein Vater dabei beteiligt war. Indessen war die Zeit zu kostbar, um mit Klagen über das Unvermeidliche verschwendet zu werden. Mancherlei wichtige Fragen mußten festgestellt werden, und doch gebot die Klugheit, daß sie ihren verstohlene Zusammenkunft möglichst abkürzen. Sie kamen also überein, daß Claud am nächsten Tage wieder nach Frankreich zurückkehren und daß nach Verlauf von drei Wochen Nina in Begleitung einer zuverlässigen Jungfer ihm folgen sollte. Die Verbindung zwischen Port St. Marie und Beachborough wurde zwei Mal wöchentlich durch einen kleinen Dampfer vermittelt, den dann auch Nina zu ihrer Flucht benutzen wollte.

Nun darfst Du Dir aber nicht einfallen lassen, mich etwa von hier abholen zu wollen, sagte sie. Ich werde schon allein fertig werden und freue mich über alle Maßen auf die Abwechslung. Und Du darfst auch nicht schreiben, damit brächten wir uns in unnötige Gefahr. Das einzige Abscheuliche daran ist, daß ich buchstäblich keine Garderobe haben werde, außer die ich auf dem Leibe trage oder die ich in eine Handtasche stopfen kann. Indessen werde ich mir ja die unerlässliche Ausstattung beschaffen können, sobald wir Paris erreicht haben. Nun geh! Wenn man uns bei einander sände, oder wenn unser Plan entdeckt und verhindert würde, so würde ich vor Angst sterben.

Claud hat mir später erklärt, daß keine Macht der Welt ihn dazu bewegen könnte, die drei Wochen Exil in Port St.

sammlung gewonnen waren. Den Augenblick benutzend, schickte er eine Vertrauensperson zum Grafen Chambord mit der Aufgabe, den Grafen zur Annahme folgender drei Punkte zu bestimmen: Erstens: Anerkennung aller seit 1859 geschaffenen Verträge; zweitens: Anerkennung des Vertrages mit Frankreich; drittens: Allianz Frankreichs mit Deutschland auf soliden und dauernder Grundlage. Darauf nun hatte Graf Chambord geantwortet, da er nicht mitgeholfen habe, die Verhältnisse seit 1859 zu schaffen, so könne er dieselben auch nicht von vornherein anerkennen. Die Verträge müßte er einer Prüfung unterziehen; wenn die Lage des Landes eine Änderung erfordern würde, könnte er sich durch ein vorher gegebenes bindendes Versprechen in einer politischen Tätigkeit zu Gunsten des Landes nicht behindern lassen. Was die Allianz mit Deutschland betrifft, so vermutete er zwar, daß sie beiden Reichen zur Wohlfahrt gereichen würde; ginge er dieselbe ein, so würde er sie auch ehrlich halten; doch könnten vielleicht Bedingungen gestellt werden, über die er sich erst äußern könnte, nachdem er den Königsthron bestiegen habe. Fürst Bismarck fand diese Antwort nicht befriedigend und richtete an seinen Vertrauensmann folgendes Ultimatum: Entweder Graf Chambord nimmt die Bedingungen an, die wir ihm gestellt haben, dann ist er der Anerkennung des Königthums sicher, oder nicht, dann wird Deutschland sofort die französische Grenze besetzen. Dieses Ultimatum brachte große Bestürzung in den eingeweihten Kreisen hervor. Graf Chambord hatte gerade noch Zeit, einen Brief zu schreiben, er verlange die weiße Fahne, ein sonst unerklärlicher Vorwand für eine Art Ablehnung, ohne die wahren Gründe derselben eingestehen zu müssen. Hierauf entstand die bekannte Spaltung und verblieb Chambord im Exil.“ Der Zweck dieser orleanistischen „Enthüllung“ springt in die Augen: es soll glaubhaft gemacht werden, Chambord hätte die Tricolore im Grundsatz angenommen und nur darum den Brief, in welchem er sie ablehnt, geschrieben, um Frankreich Verwicklungen mit Deutschland zu ersparen. Die „Enthüllung“ will nur die Legitimität für die Tricolore der Orleans einfangen. Es steht übrigens nun mehr fest, daß der Graf von Paris kein Manifest erlassen wird. Auf eine hierauf bezügliche Anfrage soll er geantwortet haben, seine Reise zum Begräbnisse nach Frohsdorf werde seine ganze Manifestation bilden.

Die Testamentsöffnung des Grafen Chambord fand am 25. d. Mts. statt. Der Inhalt des Testaments wird vor der Hand gehalten. Eines aber wird als ganz bestimmt mitgetheilt, daß dasselbe auch nicht ein Wort über Politik enthält. Alle Gerüchte, welche darüber aufgetaucht waren, daß in dem Testamente Bestimmungen über die Erbschaft und über ein politisches Programm enthalten seien, erwiesen sich als vollständig aus der Luft gegriffen. Was die Gräfin Chambord anbelangt, so ist auch bezüglich ihres Wittwenstifts keine Bestimmung getroffen. Man vermutet, daß sie wie bisher den Sommer in Frohsdorf, den Winter aber in Görz zubringen werde. In der intimsten Umgebung der Gräfin glaubt man aber, daß dieselbe der schmerzlichen Erinnerung wegen, die sich nun an das Schloß Frohsdorf knüpfen, wohl auch den Entschluß fassen könnte, sich gänzlich in Görz niederzulassen und die letzte Ruhestätte ihres Gemahls nicht mehr zu verlassen.

Großbritannien und Irland.

London, 24. August. Dem Artikel der „Nord. Allg. Ztg.“, der sich mit den Kriegshandlungen in der französischen Presse beschäftigt, widmet die „Times“ heute eine weitere Besprechung, in welcher sie gegen denselben in einer Weise polemisiert, welche nicht verfehlt wird, den Franzosen große Freude und Genugthuung zu bereiten. Nach einem Hinweis auf ihre gestrigen Bemerkungen über den Artikel des offiziellen deutschen Blattes meint die „Times“, es würde ihr leid thun, wenn angenommen werden sollte, daß sie durch dieselben

Marie noch einmal durchzuleben. Die ersten vierzehn Tage regnete es unaufhörlich, und er hatte absolut nichts, womit er seine Zeit hinzubringen konnte. Es ist auch etwas völlig anderes, in einem Moment der Erregung sich zu einer unklugen Handlung hinreichen zu lassen, als einundzwanzig Tage mit Vorbereitungen auf die Katastrophe ausfüllen zu sollen. Endlich jedoch kam ein frischer Nordwind mit Frost und Sonnenschein und der Ausblick auf einen heiteren Hochzeitsmorgen. (Fortsetzung folgt.)

Konzert.

Das am Montag im Lambertschen Saale veranstaltete Konzert trug einen durchaus internationalen Charakter. Unter der Regie der in Polen heimisch gewordenen Italiener Herrn v. Arnese und Herrn Clementi hatten sich aus deutschen und polnischen hiesigen Kreisen tüchtig bewährte musikalische Kräfte vereinigt, um ihrerseits eine Spende für die in Ischia Verunglückten zu beschaffen. Diesen hatte sich noch aus eigner Initiative Herr Ospitale Xaver Scharwenka angegeschlossen, der ja, wenn auch seit Jahren bereits in Berlin wirtschaftet, von Geburt zu den Unjern zählt und auf den Rosen mit berechtigtem Stolz als auf sein Kind blicken darf. Unter so günstigen Vorbereitungen hatte sich dann auch trotz der für Konzertbesuch wenig günstigen Saaltemperatur ein ungewöhnlich zahlreiches Auditorium eingefunden, so daß der gute Zweck, der mit der Veranstaltung in Nebstehenden Konzertes erreicht werden sollte, im vollen Maße erfüllt worden ist.

Den Abend eröffnete Herr Scharwenka, welcher zunächst mit Herrn v. Biermann eine Sonate (F-dur) für Pianoforte und Violine von Grieg vortrug. Das höchst interessante Werk des norddeutschen Komponisten ist bereits in früheren Jahren vom Rappoldischen Künstlerpaare hier eingespielt gewesen; auch in der diesmaligen Aufführung kamen die einzelnen Sätze, welche in ihrem präzisen Aufbau prägnanter Themen und in deren durchsichtiger und geistvoller Bearbeitung weniger Anforderungen an eine brillante Technik als an eine durchgeführte Interpretation stellen, zur schönsten Darstellung. In Rücksicht auf den volltonenden Flügel, der unter den kraftvollen Griffen des Herrn Scharwenka seine ungewöhnlich wuchtige Tonfülle erzielte, hätten wir der Geige des Herrn v. Biermann gern mehr Fülle und Energie gewünscht, doch herrschte in dem Zusammenspiel immer noch Ebenmaß genug, daß der Zuhörer seine volle Freude an der Vor-

die mindeste Rechtfertigung für die Weise, in welcher die französische Regierung beleidigt worden, einräumte. Das Blatt fährt sodann fort:

"Dass der Artikel in der „Norddeutschen Allgemeinen Zeitung“ eine grobe und vorläufige Beleidigung ist, wird, so dünkt uns, Niemand in Abrede zu stellen geneigt sein, und wenn der Artikel ermangelte, die öffentliche Meinung in Europa zu empören, so geschiebt dies nur, weil wir daran gewöhnt sind, Frankreich von Deutschland in Ausdrücken angedeutet zu hören, die der europäischen Diplomatie sonst ganz unbekannt sind. Die französische Presse betheuerzt und zwar mit Recht, dass kein Grund für die Anschuldigung vorbanden ist, auf welche das deutsche Journal seine Bemerkungen stützt, nämlich dass französische Zeitungen das deutsche Reich anzugreifen gewohnt sind. Im Gegenteil! Leser von französischen Zeitungen müssen die äußerste Zurückhaltung und Selbstdisziplin in denselben wahrgenommen haben. Aber selbst wenn Deutschland gerechte Gründe für Beschwerden hatte oder zu haben glaubte, giebt es andere diplomatische Wege, um dieselben vorzubringen."

Diese liebenswürdigen Neuherungen des englischen Blattes bedürfen keines Kommentars; man wird zugeben, dass die Rolle eines diplomatischen Knigge der „Times“ allerliebst sieht. Auch mag daran erinnert werden, dass auch vor zehn Jahren, nach dem ersten, nach Paris gerichteten „kalten Wasserstrahl“ die „Times“ es war, welche „Krieg in Sicht! rief und Deutschland öffentlich als böswilligen Friedensstörer denunzierte.

Rußland und Polen.

Rl. Moskau, 25. August. (Drig.-Korr. d. „Pos. Ztg.“) Wer erinnert sich nicht des Aufsehens, welches die Rede des Moskauer Bürgermeisters in den Tagen der russischen Kaiserkrönung hervorgerufen hat? Die deutsche Presse brachte damals die Mittheilung, er habe von dem Wunsche des Volkes nach einer parlamentarischen Vertretung gesprochen, er habe offen vom Kaiser die Anerkennung der Notwendigkeit eines solchen Schritts verlangt. Wenige Tage darauf aber meldeten die Vertreter derselben Presse, dass sie mit eigenen Augen gesehen, wie Alexander III. bei dem großen Soldatenfest in Sokolniki, welches die Stadt Moskau den Preobraschenski-Regimentern gab, das Stadtoberhaupt Tschitscherin durch eine längere Unterredung ausgezeichnete habe. Die Wahrheit dieser Meldung wurde durch die Verleihung eines hohen Ordens, wiederum nach wenigen Tagen, bestätigt. Trotzdem war auch die Nachricht von der „aufrührerischen“ Rede wahr. Wie hängt dies zusammen? Darauf giebt uns eine kleine Broschüre, die soeben in Berlin erschienen*, die klare Antwort.

Die vielbesprochene Rede Tschitscherin's wurde bekanntlich einen Tag nach der Krönung, am 16./28. Mai dieses Jahres, bei Gelegenheit eines Festes gehalten, welches die Stadthäupter der russischen Städte ihrem Kollegen von der Residenz- und Krönungsstadt zu Ehren im Saale des großen Moskauer Hofs feierten. Die russischen Blätter brachten über dieses Fest vollkommen gleichlautende Berichte, in denen es hieß:

Am 16. Mai um 5 Uhr Nachmittags versammelten sich im Saale des Großen Moskauer Gathoses alle Stadthäupter mit ihren Assistenten. Nach den mit Jubel aufgenommenen Toasten auf die kaiserlichen Majestäten, erhielt Jeder der Anwesenden ein Bild der Majestäten im Krönungsschmuck. Die Verantwortler der Feier sandten darauf, im Namen der ganzen Versammlung, ein Danktelegramm an den Starosten der Isaakskirche, welcher dieses Bild hatte herstellen lassen zur Erinnerung an den großen Tag Russlands. In dem Telegramm war ausgesprochen, dass Jeder der Empfänger die Bilder Ihrer Majestäten für seine Nachkommen bewahren werde."

Kein Wort von einer Rede Tschitscherin's, kein Wort von der eigentlichen Bedeutung der Feier. Im Handumdrehen ward um Helden des Festes, welches doch einzige und allein dem Stadthaupt von Moskau galt, ein Kirchenheiliger gemacht, und ein Danktelegramm an den Starosten der großen Petersburger Isaakskirche abgesandt, der sich damals in dem Moskauer Hotel Dresde befand, in eben demselben Hotel, in welchem auch der

*) Red. B. S. Cicerina, Rede B. S. Tschitscherin's, des Stadthäupters von Moskau, am 16. Mai 1883. Eine Episode aus der Geschichte der Krönung in Moskau. Mit Vorwort von R. R. Berlin. B. Behr's Verlag (E. Bod.)

führung dieser Sonate haben konnte. Herr Scharwenka trat dann im zweiten Theile des Konzertes noch einmal auf und forderte durch die Vorführung einzelner Solonummern die ungeteilteste Bewunderung seiner Hörer heraus. Zwei von ihm selbst komponierte polnische Nationaltänze, die von Liszt selbst bearbeitete, immer gern gehörte „Melodie russa“ und Chopin's As-dur-Walzer (op. 42) hatte der Künstler zum Vortrag gewählt. Hier bietet sich Gelegenheit, Scharwenka's musikalische Eigenart zu charakterisieren. Eine vollendete Technik, die vor keiner Schwierigkeit zurückstellt, ein Anschlag, welcher die effektreichsten Nuancen erzielt, eine durchsichtige Phrasierung, welche die einzelnen Themen ins hellste Licht stellt, eine musikalische Durchdringung, welche alles sentimentale Wesen fernhält, das alles ist bei Scharwenka zu einem harmonischen Ganzen vereint. Dem Duszen'schen Flügel, dem wir hier das volle Lob zusprechen können, entlockte er die zartesten Töne und ließ ebenso dessen wuchtige Kraft erklingen; perlend reichten sich die Passagen an einander und gefangoo tönten die Melodien nach. Unter solchen Umständen konnte es denn auch nicht ausbleiben, dass das Publikum sich an den oben verzeichneten musikalischen Gaben nicht genügen lassen. Stürmisch verlangte es von dem Künstler eine Extrageabe, und mit entgegenkommender Bereitwilligkeit kam er dem Wunsche nach durch Hinzufügung der großen Polonaise von Liszt.

Herr v. Biernacki spielte im Verlaufe des Abends außer einem Mazurka eigener Komposition ein Konzert von David. Sind wir recht berichtet, so zählt Herr v. Biernacki zu den Davidischen Schülern; die soliden und sauberen Vortragsweise ließ wenigstens die Voraussetzung dieser Meisterschule auf's Beste erkennen.

In dem gesanglichen Theil wirkte außer dem Konzertgeber Herrn Clementi, welcher seine schönen Stimmmittel mit einer verbündeten Arie und mit kleineren italienischen Gesängen in den Dienst gestellt hatte und mit diesen viel Beifall fand, noch Frau Dr. Theile, die ja stets bereit und hilfreich ist, wo es gilt, durch musikalische Spenden eine Not zu lindern. Wir hörten zunächst eine Arie aus Rinaldo „Lass mich beweinen“ von Händel, welche der Künstlerin beste Gelegenheit bot, ihre weit ausgebogene Stimme und deren wohlklangen und darum auch siets wohlklangen zu lassen. Im Vortrag mehrerer Lieder von Dessoauer, Neinede und Gounod kam ebenso sichere Technik wie anmutiger Humor zur vollsten Entwicklung, und anbalternder Beifall, dem man es anmerkte, dass er von Herzen kam, dankte der geschätzten Sängerin auch für diese Spenden. Um nichts zu verschweigen, berichten wir noch zum Schluss, dass beide Abtheilungen durch Ensemblevorträge, einmal durch ein Duett „l'addio“ von Donizetti, vorgebracht von Frau Dr. Theile und Herrn

Minister des Innern seine Wohnung hatte. Und über dieses unschuldige Fest, bei welchem man die Majestäten unter Jubel hochleben ließ, bei welchem man dem Starosten feierlich dankte für das unschätzbare Geschenk, über dieses Fest durften weder Petersburger noch Moskauer Blätter — bei Strafe der Kassirung auf sechs Monate! — mehr berichten, als das oben Mitgetheilte? Dieses unschuldige Fest machte dem Minister des Innern so viel Kopfschmerzen, dass er noch in derselben Nacht in alle Redaktionen seine Agenten schickte, um etwa schon gebrücktes zu löschen und die erwähnte Strafe für eine Übertretung des ministeriellen Befehls anzudrohen? Es war offenbar bei diesem Feste noch etwas ganz anderes vorgegangen, was man vorläufig der Menge vorenthalten wollte, um Zeit zu gewinnen; denn sonst war es nicht möglich, die durchaus unanfechtbare Rede des als konservativ bewährten Tschitscherin für die Zwecke der Tripleallianz Raktow-Tolstoi-Pobjedonoszow auszubauen. Darum schrieb Eugen Bogdanowitsch — eben jener Starost der Isaakskirche — das inhaltsreiche Referat, das ihn zum Gefeierten der Festversammlung machte, darum auch arbeitete man im Hotel de Dresde mit vereinten Kräften an einer „Rede des Stadthauptes Tschitscherin“, welche den Beifall der Minister, ja des Kaisers finden sollte. Hatte sich Graf Tolstoi absichtlich oder unabsichtlich von Pater Eugenij nasführen lassen?

Die aufgeregten Tage der Kaiserkrönung gingen vorüber. Man fand es an der Zeit, das falsche Spiel aufzudecken, um das revolutionäre Stadthaupt Moskaus zum Rücktritt von seiner einflussreichen Stellung zu zwingen. Die „Moskowskija Wjedomost“¹, das berüchtigte Raktow'sche Blatt, fingen an, Auszüge aus der wirklichen Rede Tschitscherin's angeblich „nach auswärtigen Blättern“ zu veröffentlichen. Mit heuchlerischer Miene gestand man allmälig, es müsse doch bei jenem Feste etwas gesagt worden sein, was das Missfallen der Regierung hätte erregen können, und wovon man bisher durch die weise Fürsorge des Ministers nichts gewusst hätte, und knüppte daran den Gedanken, dass derjenige, der so Missfälliges geäußert, doch wohl nicht länger in seiner einflussreichen Stellung verharren könne. Das Ende der ganzen aus Elige und Scheinheiligkeit aufgebauten Geschichte ist — der Rücktritt Tschitscherin's, eines Ehrenmannes und Charakters, der von der Revolution eben so weit entfernt ist, als Kaiser Alexander selber, der allerdings aber die Reformen der vorigen Regierung erhalten und langsam fortentwickelt wissen will. Man versteht die ganze Niedertracht und Lügenhaftigkeit der Behauptung, Tschitscherin habe etwas Regierungseindliches, Revolutionäres gesagt, erst dann, wenn man den Wortlaut der Rede gelesen hat. Die oben erwähnte Broschüre weilt denselben nach dem Manuskript des Redners mit. Die Kraftstellen dieser Rede sind in folgenden Worten gegeben:

„Hier bedarf es der Mitwirkung des Organismus selber, bedarf es der Mitarbeiterchaft der Gesamtheit. Die Möglichkeit dieser Mitarbeiterchaft ist gegeben; ihr Anfang liegt in den großen Reformen der vorigen Regierung. In ganz Russland sind selbständige Zentren des Lebens und Schaffens errichtet worden. Diese Institutionen sind uns thuer; wir sehen in ihnen die Zukunft Russlands. ... Ohne allgemeine Selbstverwaltung sind alle Reformen der jüngst vergangenen Regierungen sumlos. ... Das sind unsere Betreibungen, unsere Hoffnungen. Die Feinde freier Institutionen, welche das alleinige Heil in der unbeschränkten Regierungsgewalt sehen, mögen in ihnen eine Gefahr erblicken, ja, etwas Revolutionäres. Wir können mit Gleichmuth solchem Tadel entgegensehen. Wir wissen, dass uns nur die allgemeine edle Empfindung befehlt, die unser Band ist und der wir alles zu opfern bereit sind. Wir stellen uns nicht in Opposition zur Regierung — wir fordern keine Rechte. Wir warten gebüdig, bis die Regierungsgewalt selber unsere Mitwirkung für notwendig erachtet; aber wenn ihr Ruf erschallt, darf er uns nicht in Unordnung treffen: wir müssen bereit stehen. Und wir dürfen überzeugt sein, meine Herren, dass die Zeit nicht fern ist, da dieser Ruf ertönt.“

Das sollen die Worte eines Revolutionärs sein! Ja freilich, die Herren, deren Lebensaufgabe darin besteht, die Errungenchaften der Regierung des unglücklichen Alexander II. zu nützen zu machen, dürfen nicht wünschen, dass der jetzige Beherr-

Clementi, und dann durch eine Serenade von Braga, von Herrn Clementi und Herrn v. Biernacki vorgebrachten, abgeschlossen wurden. Ebenso halten wir es auch noch für Pflicht, dem bei einem so überaus reichen Programm unermüdlich thätigen Begleiter am Flügel für die saubere und diskrete Erfüllung seiner Funktion Dant zu sagen. So hat Jeder an seinem Theile erfolgreich zu einem wohlgelungenen Konzerte mitgewirkt, auch der Duszen'sche Flügel mit einbezogen. Sollen wir es bedauern, dass erst ein so trauriges Ereignis wie das in Ischia eintreten musste, um zu einem so erfolgreichen musikalischen Wettkampf die in unserer Stadt vertretenen Nationen zu vereinen? Der wahrhaft künstlerische Erfolg hat bewiesen, wie Vortreffliches geleistet werden kann, wenn in der Kunst, die doch international sein sollte, Alle Hand in Hand gehen. Möge der gute Anfang, wie er hier durch das Zusammenwirken Einzelner so erfolgreich gemacht worden ist, weiter nachwirken! Was würde Polen nicht musikalisch leisten und bieten können, wenn alle seine musikalischen Elemente sich zu gemeinsamem Wirken zusammenhun wollen!

W. B. r.

Die letzten Stunden Balzac's

betitelt sich ein überaus interessanter Artikel im Pariser „Figaro“, worin der Verfasser, Arsène Houssaye, u. A. die folgenden ergreifenden Mittheilungen macht: Der Kranke, der sich noch in Hoffnungen auf seine Genesung wiegte und jedenfalls nicht ahnte, dass sein Ende so nahe bevorstand, wandte sich an den Arzt mit den Worten: „Mein lieber Doktor, ich bin kein Mensch wie andere Menschen; ich möchte nicht von dem Tod überrascht werden; ich habe noch viel zu thun, um mein Werk zu vollenden.“ „Ja,“ erwiderte der Arzt, „Sie haben eines der Denkmäler des neunzehnten Jahrhunderts errichtet.“ „Aber wie viel Fenster fehlen nicht noch diesem Monument!“ fuhr Balzac seufzend fort, „wie viel Ornamente, wie viel Statuen!“ Balzac klopfte mit dem Finger an die Stirn und sagte: „Der Giebel ist noch vorhanden.“ Und lebhafte werdet: „Doktor, ich wünsche von Ihnen die ganze Wahrheit zu erfahren. Sie sind ein Fürst der Wissenschaft. Sie achten mich doch hinlänglich, um mir die Wahrheit nicht zu verborgen. Hören Sie; ich fürchte, dass ich kränker bin, als ich glaube; ich fühle, dass ich den Boden unter den Füßen verliere. Soviel ich meinen Appetit durch die Kraft der Einbildung zu reizen suche. Alles flösst mir Abscheu ein. Wie viel Zeit glauben Sie, dass ich noch zu leben habe?“ Der Arzt antwortete nicht. „Aber ich bitte Sie, Doktor,“ fuhr der Kranke fort, „Sie halten mich doch für kein Kind. Ich sage Ihnen nochmals, dass ich nicht sterben kann, wie der erste Beste. Ein Mann wie ich ist dem Publikum ein Testament schuldig.“

scher Russlands erfahre, wie sehr alle ehrenwerthen Männer des Reichs sich im Widerspruch befinden mit seinen nächsten Rathgebern. Tschitscherin's Worte sind aus dem Herzen der Bürgerschaft Russlands gesprochen und darum dürfen sie nicht an das Ohr des Kaisers dringen, wenn der Einfluss Tolstojs und Pobjedonoszow's nicht gebrochen werden soll. Nur so erklärt sich die Verbreitung jener apokryphen Rede des Moskauer Stadthaupts während der Krönungstage und der seltsame Umschlag, dass wir den autentischen Text erst über Berlin erfahren.

Die Mittheilung aus Warschau, dass General Gurko „aus Familiensrücksicht“ nach Odessa abgereist sei, wird durch folgende Warschauer Korrespondenz des „Wiener Tageblattes“ erläutert, welche jedoch vorläufig mit großer Reserve aufzunehmen sein dürfte.

Seit gestern (22.) geht hier das Gerücht um, dass der erst kürzlich zum General-Gouverneur von Polen und zum Höchstkommandirenden der Truppen des Warschauer Militärkreises ernannte General-Ajudant Gurko wegen seiner deutschfeindlichen, panslavistischen Rede in diesem russischen Klub und wegen der schroffen Behandlung des Kurators des Warschauer Schulkreises Geheimrat Apuchin vom Kaiser einen strengen Verweis erhalten habe und dadurch derart irritiert worden sei, dass er sofort um seine Entlassung eingetragen sei. Die Rede des General-Gouverneurs Gurko im russischen Klub am 4. d. M. war in der That für Deutschland und Österreich höchst provokatorisch, für die russische Regierung aber äußerst kompromittierend und hat um so mehr Bedeutung, als sie vor etwa siebenhundert russischen Generälen, Offizieren, Beamten und anderen Vertretern der hiesigen russischen Kolonie gehalten wurde. Zu den heftigsten Aussäulen gegen Deutschland und Österreich ließ sich General Gurko eigentlich durch eine Rede des Vorsitzenden des hiesigen russischen Klubs, General-Lieutenants Dandeville, hinreisen, welcher bei der eben am 4. d. M. zu Ehren Gurko's von dem Klub, resp. der russischen Kolonie in Warschau veranstalteten Tafel dem General Gurko lagte, dass die Mitglieder der russischen Kolonie in Warschau von den Polen zurückgestellt und beleidigt werden, dass die russischen Beamten, Offiziere und Geistlichen in Polen nicht die gebührende Autorität genießen und das Ansehen der russischen Regierung in Polen immer mehr sinkt, während die den Russen feindlichen polnischen und deutschen Elemente in Polen immer lügner ihr Haupt erheben, in der Gesellschaft immer mehr an Einfluss gewinnen u. dergl. Der Redner hat dabei den neuen General-Gouverneur um Schutz und Hilfe für die Russen in Warschau und überhaupt in Polen und schloss seine Rede wörtlich folgendermaßen:

„Nur mit dieser Hilfe wird sich jedes Mitglied der russischen Gesellschaft, jede russische Familie, welche das Schicksal in dieses Land gebracht hat und bringen wird, wird sich Federmann im russischen Klub frei und angenehm fühlen, nur dann wird das russische Gefühl in Warschau leicht atmen können. Wir wollen hoffen, meine Herren, dass Se. Excellenz Józef Wladimirowitsch (Gurko) unserer Lage daselbst jene warme Theilnahme bezeigen wird, welche ihm sein wahrhaft russisches Herz dictirt wird!“

Nach diesen Worten Dandeville's, welche mit stürmischen Urufen von Seiten aller Anwesenden erwidert wurden, erhob sich der General Gurko und sagte unter Anderem, nachdem er für die ihm von dem General Baron Rüdener, dem General Dandeville und der russischen Kolonie überhaupt dargebrachten Ovationen gedankt, mit fester Stimme und in energischem, echt soldatischem Tone:

„Seien Sie überzeugt, meine Herren, dass Ihr Appell an mein echt russisches Herz nicht umsonst war, dass ich als russischer Patriot handeln und Sie und die russische Ehre und Autorität mit aller mir zu Gebote stehenden Macht gegen die Prätentionen unserer Feinde, mögen dieselben innere oder äußere sein, beschützen und bis zu meinem letzten Attribut verteidigen werde! Untere Sache ist Sache ganz Russlands, ist Sache des gesammten Slaventums, Sie wird und muss daher siegen und die Zukunft gehört ihr, mögen sich unsere deutschen Nachbarn noch soviel dagegen wehren, schreien und intrigieren!“

Der übrige Theil der Rede Gurko's lautete so, wie er seiner Zeit veröffentlicht wurde.

Telegraphische Nachrichten.

Preßburg, 28. August. Gestern fanden auch in Groß-Mogendorf Tumulte statt. Mehrere Wohnungen und Geschäftsläden der Juden sind geplündert und zerstört worden. Die Flüchtenden wurden gemisshandelt. Der Kreisnotar Balla wurde durch einen Messerstich verwundet.

Rom, 28. August. Die Meldung des Pariser „Univers“, dass am 27. d. Mts. bei Porta Cavalligari eine anti-österreichische Kundgebung stattgefunden, ist vollständig unbegründet.

Das Wort „Testament“ öffnete dem Arzt den Mund. Wenn Balzac dem Publikum ein Testament schuldete, so schuldete er es vielleicht auch seiner Familie und seiner Gattin. „Mein lieber Kranke,“ begann der Arzt zögernd, „wie viel Zeit haben Sie nötig, um Das, was Sie vorhaben, zu verrichten?“ „Sechs Monate,“ erwiderte Balzac mit dem Aussehen eines Mannes, der genau gerechnet hat. Und er sah hierbei dem Arzt schief ins Gesicht. „Sechs Monate! sechs Monate!“ wiederholte der Doctor mit traurigem Kopfschütteln. „Ah!“ rief Balzac schmerzlich bewegt, „ich sehe, dass Sie mir nicht sechs Monate bewilligen. So gewähren Sie mir wenigstens sechs Wochen?“ „Sechs Wochen mit diesem Vieher, das ist schon eine kleine Ewigkeit. Die Stunden werden dann zu Tagen. Und die Nächte gehen auch nicht verloren.“ Der Arzt schüttelte den Kopf, wie das erste Mal. Balzac richtete sich beinahe unwillig auf. Glaubte er, dass der Arzt die Macht besaß, seine Tage nach Belieben zu verlängern oder zu kürzen? Der Arzt hatte die Aufforderung des Kranken allzu ernst genommen und war entschlossen, die volle Wahrheit zu sagen. Balzac drang weiter in ihn. „Was, Doktor, ich bin also ein tochter Mann? Gott sei Dank! Ich fühle noch Kraft in mir, zu kämpfen. Aber ich habe auch den Mut, mich zu unterwerfen; ich bin dazu bereit, mich zu opfern. Wenn Ihre Wissenschaft Sie nicht täuscht, so täuschen Sie auch nicht mich. Was kann ich also hoffen? Sie werden mir doch sechs Tage bewilligen?“ Der Arzt vermochte nicht gleich zu sprechen; er wandte sich ab, um seine Thränen zu verbergen. „Sechs Tage,“ wiederholte Balzac, „nun wohl, ich werde in großen Zügen andeuten, was mir zu vollenden übrig blieb. Meine Freunde werden die Punkte über die „i“ segen. Ich werde Zeit haben, um einen eiligen Blick in meine fünfzig Bände zu werfen. Ich werde die schlechten Seiten zerreißen und die besseren anstreichen. Der Wille der Menschen vermag Wunder zu thun. Gott hat die Welt in sechs Tagen geschaffen; ich kann ein unsterbliches Leben der Welt geben, die ich geschaffen habe. Ich werde am siebenten Tage austreten.“ Mit einem schmerzlichen Seufzer und einem schmerzlichen Blick sah er auf den Arzt. Der letztere vermochte sich nur schwer zu fassen. „Mein lieuter Kranke,“ sagte er endlich, „wer kann für die Tage und Stunden des Menschen hienieden einstecken? Aber Sie haben die Wahrheit verlangt. Sie haben von Ihrem Testamente an das Publikum gesprochen.“ „Ja, ja“ „Nun, dieses Testamente an das Publikum — Sie müssen es noch heute machen. Und wenn Sie noch ein anderes zu machen haben, so warten Sie damit nicht bis morgen.“ Balzac erhob den Kopf. „Also nicht einmal mehr sechs Stunden!“ rief er entsetzt und fiel in Verzweiflung in die Kissen zurück. Das letzte Wort des Arztes war sein Todestoss. Wenige Stunden darauf hatte Balzac ausgelitten.

London, 27. August. Wie dem "Neuter'schen Bureau" aus Alexandrien vom 27. d. M. gemeldet wird, bereitet der Generalconsul Malet einen Generalbericht über die gegenwärtige Lage in Egypten vor, welcher sich günstig über die Resultate der letzten Reformen aussprechen soll. — Wie weiter gemeldet wird, sind die provisorischen Lager in Elwerdan und Helnan aufgehoben worden und werden die englischen Regimenter in einigen Tagen nach Kairo zurückkehren. Zahlreiche Offiziere begeben sich vom 1. September bis 30. November auf Urlaub. Am 1. September sollen die Eisenbahn-Verbindungen in demselben Umfange, wie vor Ausbruch der Cholera wieder hergestellt werden. — Eine hier eingegangene Privatdepesche meldet den Tod der Königin von Madagaskar. In der Hauptstadt von Madagaskar und in den Provinzen herrscht Ruhe.

Kronstadt, 27. August. Der Kaiser und die Kaiserin sind mit ihren Kindern und der Großfürstin Maria Paulowna heute Nachmittag mit der Yacht "Dershawa" nach Kopenhagen abgereist.

Telegraphischer Specialbericht der „Posener Zeitung“.

Berlin, 28. August, Abends 7 Uhr.

Der "Reichsanzeiger" veröffentlicht die Liste der vom Ministerium in den Landes-Eisenbahnräthen gewählten Mitglieder und deren Stellvertreter; ferner die Liste der von den Bezirks-Eisenbahnräthen aus den Kreisen der Land-, Forstwirtschaft, der Industrie- und des Handelsstandes in den Landes-Eisenbahnräthen gewählten Mitglieder und deren Stellvertreter.

London, 28. August. Eine weitere Meldung aus Batavia von heute über die Eruptionen auf Krakatau besagt, daß der Ausbruch begann Sonntags, schädigte schwer den nördlichen Theil der javanischen Provinz Bantam, insbesondere die Baumplantungen, die Feldfrüchte, Brücken, Wege; durch Aschenregen und Vulkangeiste wurde das europäische Quartier Anjes, das Hindische Lager Nerah durch außergewöhnlich hohe Fluth fortgerissen. Die telegraphische Verbindung zwischen der Stadt Bantam und Batavia ist augenblicklich noch unterbrochen. Der untere Theil Batavias ist durch außergewöhnliche Fluth überschwemmt.

Alexandrien, 28. August. In den letzten 24 Stunden bis heute früh sind 12 Personen, darunter 6 Europäer, an der Cholera gestorben.

Wissenschaft, Kunst und Literatur.

* Neapel und seine Umgebungen, geschildert von R. u. D. Kleinpaul. Mit ca. 150 Illustrationen. In 15 Heften à 1 Mark. Leipzig, Schmidt & Günther. Das 1. Heft dieses neuen Prachtwerkes in der bekannten eleganten Ausstattung, wie die von der genannten Firma herausgegebenen Werke über Indien, Amerika, Rom usw. liegen vor und freuen wir uns, eine so vortreffliche Schilderung des Paradieses von Europa, gleich ausgezeichnet im Bild, wie im Wort, unseren Lesern empfehlen zu können. Wir werden später ausführlich auf dieses schöne Werk zurückkommen und bemerken nur, daß neben der Stadt Neapel mit ihren Promenaden und dem an Kunstsäulen reichen Museum, alle bekannten Orte und Punkte der herrlichen Umgegend, wie der Vesuv, Pompeji, Sorrento, die lieblichen Inseln Capri und Ischia mit dem so schrecklich heimgesuchten Casamicciola, und wie sie alle heißen — in Wort und Bild vorgeführt werden.

Vocales und Provinzielles.

Posen, 28. August.

d. Die Erinnerung an das "Trauerspiel in Thorn", bei welchem bekanntlich im Jahre 1724 Bürgermeister Rösner und 9 seiner Genossen in Folge jesuitischer Intrigen hingerichtet wurden, scheint dem "Kuryer Pozn." durchaus nicht zu behagen, und der bekannte Aufruf, in welchem dazu aufgesfordert wird, "den Blutzeugen der Reformation, dem Bürgermeister Rösner und seinen Genossen, an der Stätte ihrer Hinrichtung ein einfaches würdiges Denkmal zu setzen, den Todten zum Gedächtniß, den Lebenden, jetzt und künftig, zur Mahnung, zur Ehre aber Gott, der die Schwachen stärkt und die Finsterniß hell macht", bereitet dem ultramontanen Organe gewisse Bellemmungen. Dasselbe versucht, den Nachweis zu führen, daß jener "traurige und schmerzhafte" Vorfall in Thorn durchaus nicht den Charakter einer religiösen fanatischen Rache der Katholiken an den "schwachen Protestanten" gehabt habe; Rösner und Genossen seien nicht für den Glauben gestorben, sie seien als Opfer der politischen Intrigue eines deutschen Fürsten und geborenen Protestant, alsdann Königs von Polen, August II., gefallen. Man könne von ihnen sprechen, als von Opfern eines fanatischen Urtheils, aber Märtyrer für den Glauben seien sie nicht gewesen. Nachdem der "Kuryer Pozn." so die Schuld der Blutthat von den Jesuiten abzuwälzen versucht hat, schließt er mit den Worten: "Wir sind überzeugt, daß die volkische und katholische Bevölkerung mit Schmerz aber mit Ruhe den Aufruf des Komite's aufnehmen und ihn der Vergessenheit übergeben wird, um was wir sehr bitten!"

r. Prinz Friedrich Karl, welcher gegenwärtig den Kavallerie-Uebungen des II. Armeekorps bei Greiffenberg in Pommern beiwohnt, wird am 31. d. M. die Uebungen der Kavallerie-Regimenter des V. Armeekorps bei Freystadt und Beuthen in Niederschlesien, dann die Kavallerie-Uebungen des VI. Armeekorps besichtigen und am 3. September in Posen ein treffen. Nachdem er alsdann hier in Mylius' Hotel genächtigt hat, wird er am 4. September Morgens zur Besichtigung der Kavallerie-Uebungen des I. Armeekorps nach Ostpreußen abreisen.

r. Der kommandirende General v. Stiehle besichtigte heute Morgens die 19. Brigade auf dem Exerzierplatz bei Glowno, wo sie seit ca. einer Woche geübt hat, und reiste alsdann Vormittags nach

Görlitz ab, um morgen (Mittwoch) die 18. Brigade bei Bunzlau, die 17. Brigade bei Beuthen (Niederschlesien) und später am 1. September die 20. Brigade bei Schwerin a. W. zu besichtigen; am 3. d. M. wohnt derselbe der Besichtigung der Kavallerie-Uebungen des V. Armeekorps durch den Prinzen Friedrich Karl bei Freystadt und Beuthen mit bei.

r. In betr. der Lutherfeier hat die hiesige Königl. Regierung (Abteilung für Kirchen- und Schulwesen) unter dem 20. d. M. in Ausführung des bekannten Allerhöchsten Erlasses vom 21. Mai d. J., "damit die kirchliche Schulfeier des bevorstehenden 400jährigen Gedächtnistages der Geburt Dr. Martin Luthers, entsprechend der Absicht Seiner Maj. des Königs, in würdevoller Weise ausgeführt werde, folgende Gesichtspunkte als maßgebend hingestellt:

1. Durch Nr. 1 (bezw. 3) des Allerhöchsten Erlasses ist vorgeschrieben, daß in den evangelischen Schulen der in diesem Jahre wiederkehrende Gedächtnistag der Geburt Dr. Martin Luthers durch ein am 10. November d. J. abzuhaltenen Kirchenfest ausgezeichnet werden soll. Dasselbe hat unter den ad 3 näher bezeichneten Voraussetzungen auch in Schulen mit paritätischem (simultanem) Charakter für diejenigen Lehrer und Lehrerinnen, welche evangelisch sind, stattzufinden. Solchen Schulen, welche der reformirten Konfession angehören, bleibt es anheimgestellt, ob sie im Einverständniß mit den betreffenden kirchlichen Organen die fragliche Schulfeier begehen wollen. Auf katholische und jüdische Schulen findet der Allerhöchste Erlass selbstverständlich keine Anwendung.

2. An denjenigen Schulen, an welchen der Bestimmung ad 1 folge die Lutherfeier begangen wird, haben alle Lehrer und Schüler, welche der evangelischen Konfession angehören, teilzunehmen. Den Lehrern und Schülern reformirter Konfession bleibt es überlassen, ob sie sich an der Feier beteiligen wollen oder nicht. Lehrer und Schüler einer anderen Konfession haben an der Feier nicht Theil zu nehmen.

3. An denjenigen Schulen, an welchen die Lutherfeier begangen wird, ist der 10. November für die gesamte Schule, auch für die an der Feier nicht teilnehmenden Schüler, ein lektionfreier Tag. Bei den paritätischen Schulen wird es jedoch wesentlich darauf ankommen, ob die Verhältnisse die Veranstaltung einer Feier in der Schule selbst gestatten bzw. erfordern. Ist die Zahl der evangelischen Kinder besonders klein, so wird sich auch ihre und ihres Lehrers Theilnahme an der Feier einer Nachbarschule empfehlen. Besteht sich die betreffende paritätische Schule am Kirchorte, so ist die Schulfeier, sofern dies irgend angeht, in die Kirche zu verlegen. Wo sich dies nicht ermöglichen läßt und die Zahl der evangelischen Schüler die Anordnung der festlichen Handlung in dem Schulgebäude selbst gestattet oder erfordert, fällt der Unterricht am 10. November für alle Kinder ohne Unterschied der Konfession aus. Findet die Feier außerhalb des Schulhauses statt, so geht der Unterricht für die Kinder der anderen Konfessionen, bezw. Religionsgemeinschaften weiter. Es ist aber so einzurichten, daß die evangelischen durch ihr Wegbleiben keinen Nachtheil erfahren. An denjenigen Schulen, an welchen die Lutherfeier nicht begangen wird, bleibt am 10. November d. J. der Unterrichtsbetrieb im regelmäßigen Gange. Die einer solchen Schule etwa angehörigen Lehrer und Schüler evangelischer oder lutherischer, bezw. reformirter Konfession sind an diesem Tage vom Unterricht zu dispernen und ist ihnen dadurch die Möglichkeit gegeben zur Theilnahme an einer anderweitigen Feier des Tages, z. B. in Orten, welche Schulen verschiedener Konfession bestehen, an der Feier in einer anderen Schule, oder wo etwa eine kirchliche Feier für die evangelischen Schüler veranstaltet wird, an dieser.

4. Die Feier selbst ist so einzurichten, daß sie auf alle Kinder einen bleibenden Eindruck macht. An Kirchorten ist sie daher möglichst in die Kirche zu verlegen und wenn dies geschieht, sind die Kinder klassenweise im feierlichen Zuge von ihren Lehrern aus der Schule in das Gotteshaus zu führen. In den Fällen, wo auf die Feier in der Kirche verzichtet werden muß, haben die einzelnen Lehrer in ihren Klassen oder, wenn ausreichende Räumlichkeiten vorhanden sind, was insbesondere bei den Mittelschulen, gebunden Volksschulen und höheren Töchterschulen der größeren Städte der Fall sein wird, die Hauptlehrer, Rektoren oder Schulinspektoren in dem Schulsaale die Kinder über die Bedeutung des Tages durch Ansprache oder Vortrag zu lehren. Außerdem können Gesänge und Declamationen der Kinder das Fest beleben. Bedenks ist durch Gesang der Schüler die Feier eingeleitet und zu schließen sein. Ob und in welchem Umfange dem letzteren ein öffentlicher Charakter zu geben ist, haben die Herren Kreisschulinspektoren zu prüfen und zu bestimmen. In den Schulräumen einer als konfessionell katholisch anerkannten Schule ist eine derartige Feier nicht vorzunehmen.

5. Den Lehrern wird zur ersten Pflicht gemacht, sich in ihren Ansprachen der Angriffe auf andere Religionsgesellschaften zu enthalten. Es wird der in Nr. 6 des Allerhöchsten Erlasses für das kirchliche Dankgebet bezeichnete Gesichtspunkt, daß es sich nicht um den Lobpreis eines Menschen, sondern um den Lobpreis Gottes für die in der Reformation dem deutschen Volke zu Theil gewordene göttliche Gnade handle, sinnentsprechende Anwendung auf den Vortrag in der kirchlichen Schulfeier zu finden haben.

Nach vorstehenden allgemeinen Grundzügen hat sich demnach die Feier des 10. November d. J. in den öffentlichen und privaten Schulen unseres Reichs zu gestalten und werden die Herren Kreis- und Lokalschulinspektoren hierdurch angewiesen, für die Schule ihres Amtsbezirkes nach Maßgabe der besonderen Verhältnisse derselben das Erforderliche rechtzeitig in die Wege zu leiten.

th. Victoria-Theater. Die Saison neigt sich ihrem Ende zu und hand damit häufen sich gewohnheitsgemäß die Benefize. Dieser Tage wird Fräulein Fontaine, die in der Operette wie im Schauspiel gleich thätig war, gelegentlich einer Wiederholung des "kleinen Herzog" von Le Locq, ihr Benefiz haben und auch Frau Mahler, wie uns mitgetheilt wird, nochmals in einer Posse als Benefiziantin auftreten. — Von besonderem Interesse dürfte aber jedenfalls das für nächsten Freitag anderaumte Benefiz von Fräulein Fischer sein. Dieser ganz unbestrittene derzeitige Liebling des Posener Publikums, der den Löwenanteil an den Erfolgen unserer Aufführungen davontragen pflegt, wird in Strauß's "Prinz Methusalem" als Pulcinella ihren Ehrenabend feiern. Wenn nicht Alles trügt, so dürfte der als schlechter Theatertag bezeichnete Freitag diesmal seiner fatalistischen Deutung verlustig gehen, es wird wohl in einem besetzten Hause viel Beifall und auf der Bühne viele Blüthen geben.

r. Auf dem Wochenmarkt wurde gestern eine größere Anzahl faulige Eier von der Polizei mit Beschlag belegt und vernichtet; ebenso wurden einer Fleischerfrau auf dem Wronkerplatze 42 Pfund Rindfleisch, welches bereits in Fäulnis übergegangen war, abgenommen und gleichfalls vernichtet.

r. Diebstahl. Einem Kaufmann in der Schuhmacherstraße wurden am 25. d. Mts. aus unverschlossenem Entrée zwei eiserne Töpfe mit Speisen, sowie ein großer eiserner zweihändiger Waschtopf gestohlen; gleichzeitig wurden dem Dienstmädchen des Kaufmanns aus verschlossener Kammer mittels Nachschlüssel ein grünes Ripskleid und ein schwarzer Mörserrock im Gefammtvertrag von 30 M. gestohlen.

V. Die Chausseen in Preußen. Nach einer im "Centralblatt der Bauverwaltung" veröffentlichten Zusammenstellung der preußischen Chausseen haben diese eine Länge von insgesamt 59,000 Kilom. Was die Dichtigkeit des Chausseennetzes in den einzelnen Provinzen anbelangt, so stehen an der Spitze die Provinzen Hohenzollern, Westfalen, Rheinland und Hannover mit 24 bis 25 Kilom. auf je 100 Quadratkilom. Fläche, während die Provinz Pommern mit 11½ Kilom. das weitläufigste Netz hat. In Vergleich zur Einwohnerzahl stehen wiederum Hohenzollern und Hannover mit 46 resp. 45,8 Kilom. auf

je 10,000 Einwohner oben, wogegen die Rheinprovinz mit 18 und Hessen-Nassau mit 17,8 Kilom. den Reigen schließen. In der Provinz Posen kommen auf je 10,000 Einwohner 21 Kilom. Chaussee. — Im Anschluß hieran sei bemerkt, daß die Provinz Posen seitens der provinzialständischen Kommission für den Chaussee- und Wegebau in folgende sieben Wegebaubezirke eingeteilt ist: 1) Bromberg, die Kreise Bromberg, Schubin und Inowrazlaw umfassend; 2) Gnesen, mit den Kreisen Gnesen, Mogilno, Wongrowitz und Wreden; 3) Kolmar i. P., mit den Kreisen Czarnikau, Kolmar, Wirsitz und Oboenit; 4) Posen, mit den Kreisen Posen, Schrimm und Schröda; 5) Birnbaum, mit den Kreisen Birnbaum, Buf, Meseritz und Samter; 6) Lissa, mit den Kreisen Lissa, Fraustadt, Kosten und Kröben; 7) Ostrowo, mit den Kreisen Adelnau, Krotoschin, Pleschen und Schulberg.

— r. Wollstein, 25. August. [Kreis-Krankenhaus. Präsentanten - Einführung. Ernennung. Viehfrankheit.] Im verflossenen Verwaltungsjahr sind im hiesigen Kreis-Krankenhaus 105 Kranken in 3393 Verpflegungsstagen verpflegt worden. Die Frequenz der Anstalt betrug daher durchschnittlich pro Tag 9,27 Kranken. Dem Geschlechte nach waren 66 Kranken männlich und 39 weiblich. Der Religion nach waren 51 evangelisch und 54 katholisch. Von den Kranken sind 65 geheilt entlassen worden, 10 geheilt, 10 ungeheilt, 5 gestorben und 15 sind in Behandlung verblieben. Dirigierender Arzt der Anstalt ist Kreisphysikus Dr. Schnabel und als Pflegerinnen fungieren zwei Diakonissen aus der Mutteranstalt zu Posen. Die Gesamtkosten für ärztliche Behandlung, Verpflegung und Befreiung, Unterhaltung von Haus, Inventar und sonstige allgemeine Verwaltungskosten haben nach Abzug der Einnahmen aus der Haus- und Gartenwirtschaft z. 4939,07 M. betragen; mitbin hat der Unterhalt der Kranken pro Kopf und Tag eine Ausgabe von 1,46 M. verursacht. Durch Erstattung der Verpflegungskosten wurden 2206,20 M. gedeckt. 6 Kranken sind 284 Tage hindurch frei verpflegt worden. Es hat also der Kreis eine Ausgabe von 2632,87 M. gehabt. — Die vor Kurzem gewählten 4 Präsentanten und 2 Stellvertreter der hiesigen jüdischen Gemeinde sind am gestrigen Nachmittage durch den Bürgermeister Herrn Brützke in ihr Amt eingeführt und verpflichtet worden. Bei der hierauf erfolgten Konstituierung wählten dieselben die Herren Kaufmann Krause zum Vorsitzenden, G. Wolffsohn zu dessen Stellvertreter Kaufmann, Meseritz jun. zum Schriftführer und Kaufmann J. Homel zu dessen Stellvertreter. Das Präsentantenkollegium schreibt sofort zur Wahl von 2 Vorstandsmitgliedern. Es wurden Rittergutsbesitzer Herr J. H. Wossa als erster Vorsteher wieder- und Herr Buchdruckereibesitzer S. Wolffsohn als Vorstandsmitglied neu gewählt. — An Stelle des Bürgermeisters a. D. Herrn Seidel ist das Magistratsmitglied Herr Marggraf zum Stellvertreter des Standesbeamten für den Standesamtsbezirk Bremk wiedergewählt worden. — Unter dem Rindvieh in Rattay bei Ratzkowitz ist die Maul- und Klauenseuche ausgebrochen und deshalb Ortssperre eingetreten.

— Samter, 27. August. [Nahmarktsverleugung.] Der nächste hier stattfindende Kram-, Vieh- und Pferdemarkt ist auf den 10. Oktober d. J. angelegt. Da aber an diesem Tage das jüdische Versöhnungsfest eingefeiert wird, ist dieser Jahrmarkt auf Antrag des Magistrats von der Regierung auf den 9. Oktober d. J. verlegt worden.

⊕ Neustadt b. P., 28. August. [Neue Telegraphenanstalt.] Die Postagentur in unserem Nachbarorte Brody wird vom 1. f. M. ab mit dem hiesigen Postamt durch eine Fernsprecheinrichtung verbunden werden. Die Dienststunden der neuen Telegraphenanstalt sind an Wochentagen von 8 bis 12 Uhr Vor- und 3 bis 6 Uhr Nachmittags, an Sonntagen von 8 bis 9 Vor-, 12 bis 1 Mittags und 5 bis 6 Nachmittags.

V. Krone a. B., 26. August. [Schulfeier.] Am vorigen Dienstag wurde der an dem früheren evangelischen Schulgrundstück hier selbst neu errichtete Anbau der hiesigen gebundenen Bürgerschule seiner Bestimmung übergeben. Nach erfolgter Umbauung der alten Klassen in die neuen Räumlichkeiten fand in der geschmackvoll dekorierten Aula der Schule eine entsprechende Feierlichkeit statt, welche der Schulpfarrer, die Bebörde, sowie eine große Anzahl Schulgemeindemitglieder beiwohnten. Nach Absingung zweier Lieder ergriff zunächst Herr Bürgermeister Bötticher das Wort zu einer kurzen Ansprache, mit welcher er den Schlüssel des Gebäudes Herrn Rektor Stiller überreichte, wonach dieser, sowie demnächst Herr Schulinspektor Pastor Maigatter alsdann noch längere auf den Gegenstand bezügliche Reden hielten. Mit einem Gesange schloß die in würdigster Weise verlaufene Feier. Nachmittags unternahm die Schuljugend in Begleitung ihrer Lehrer und Angehörigen einen Spaziergang nach dem Grabina-Waldchen, wo der Schulpfarrstand in liebenswürdigster Weise einen namhaften Geldbetrag bewilligt hatte.

XX Nakel, 26. August. [Holzhandel. Gänsehandel.] Auswandern. Der Holzhandel mit Polen bat in diesem Jahre einen noch größeren Umsatz, wie in den beiden Vorjahren. Um die Massenholztrachten durch den Kanal zu schaffen, muß fast ununterbrochen geschleust werden, was sich in diesem Jahre auch gut ermöglichen lässt, da es an Wasser nicht mangelt. — Der Handel mit Gänse hat in diesem Jahre in unserer Gegend wieder begonnen. Die hier aufgezauften Gänse werden mit 3 bis 4 M. bezahlt und nach Dresden geschafft. So großen Umsatz, wie im verflossenen Jahre, scheint jedoch das Geschäft nicht zu haben. — Obgleich die Nachrichten aus Amerika ungünstig lauten, gibt es immer noch Leute, welche dorthin auswandern. So hatten sich heute 12 Personen verschieden Alters aus der Gegend von Egin hier eingefunden, welche die Reise nach Amerika antraten. Nach ihren Angaben folgten sie ihren schon früher ausgewanderten Verwandten, von welchen sie auch Reisegeld resp. Freikarten bekommen haben wollten.

— I. Rogasen, 27. August. [Bienenzüchterverein.] In der gestrigen Versammlung des Bienenzüchtervereins, welche im Wiegorelschen Saale stattfand und von 30 Mitgliedern besucht war, wurden vorerst 10 neue Mitglieder aufgenommen. Ferner wurde den Mitgliedern des Vereins recht dringend ans Herz gelegt, bei der Ausstellung der Bienenerzeugnisse, welche am 1. und 2. Oktober hier stattfinden wird, recht viel auszustellen und recht fleißig in diesem Sinne zu wirken. Auch die fälligen Beiträge wurden sodann von den erschienenen Mitgliedern einfließt. Zugleich wurden verschiedene Mittheilungen vom Hauptverein vorgetragen und die Ernennung des Herrn Lehrers Klimaszewski zum Ausstellungsdirektor kundgegeben. Sodann wählte man ein Wohnungskomitee, ein Empfangskomitee und eine Kommission zur Empfangnahme der anlangenden Ausstellungsgegenstände. Außerdem wurden noch 15 Abtheilungsdirigenten für die fünf verschiedenen Gruppen der Ausstellung gewählt. Schließlich wurde beschlossen, einen Gummistempel für den Verein anzuschaffen mit der Umschrift: "Bienenzüchterverein Rogasen". An den Empfangsstagen der zu erwartenden Gäste soll der Vorstand ermächtigt sein, nach Bedarf Freibier für Rechnung der Vereinskasse zu liefern.

Schlichtingsheim, 27. August. Gestern Nachmittag fand in der hiesigen Kirche die Predigerwahl für das erledigte erste Pfarramt statt. Es sind der Gemeinde drei Kandidaten seitens des H. Patrons zu präsentieren; es war deshalb auch das erledigte Amt wiederholt zur Neu-befreiung ausgeschrieben worden, doch es hat sich kein Bewerber gefunden. Die Kirchengemeinde wandte sich nun mit der Bitte an den Herrn Patron Freibern v. Schlichting auf Gurichen, ihr H. Pastor Weberfeld, welcher das volle Vertrauen der Gemeinde besitzt und sich wünscht, seiner längeren, segensreichen Wirklichkeit am hiesigen Orte die Liebe der Gemeindeglieder zu erwerben gewußt hat, zum ersten Prediger zu geben. Dieser Wunsch der Gemeinde begegnete sich mit dem des H. Patrons, und Letzterer veranlaßte nunmehr das Röthige bei den vorgesehenen kirchlichen Behörden. Das königliche Konistorium zu Posen hatte daher den H. Superintendentenverweser Pfarrer Zarnack zu Gopersdorf mit der Abhaltung eines Termins beauftragt, in welchem

der Gemeinde zwei Fragen zur Beantwortung vorzulegen seien: 1) Verzichtet die Gemeinde für diesmal, unbeschadet ihrer Rechte für die Zukunft, auf die Präsentation dreier Kandidaten für das erledigte erste Pfarramt? 2) Nimmt die Gemeinde den bisherigen Inhaber der zweiten biegsigen Pfarrstelle, H. Pastor Ueberfeld, welcher vom H. Patron gewählt worden ist, zu ihrem ersten Pfarrer an? Da sich auch H. Pastor Ueberfeld bereit erklärte, unter gewissen Bedingungen das Amt anzunehmen zu wollen, da ferner die Abhaltung des Termins dreimal von der Kanzel herab bekannt gemacht und dazu alle stimmberechtigten Gemeindelieder eingeladen worden waren, so konnte nun gestern der Termin stattfinden. Die dabei Anwesenden bejahten beide Fragen fast mit Einmündigkeit, und ist sonach H. Pastor Ueberfeld, vorbehaltlich der Genehmigung der zuständigen Behörden, zu unserem ersten Pfarrer designirt.

(Niederschl. Ans.)

Gnezen, 22. August. [Zur Garisonstrafe.] Unserem Magistrat ist auf ein bei dem königlichen Generalkommando II. Armeekorps zu Stettin gestelltes Gesuch um Belegung der Stadt Gnezen mit Kavallerie, wie untere "Th. Ost. Ztg." zu berichten weiß, der Bescheid zu Theil geworden, daß diesem Wunsche nicht entsprochen werden könne, da eine anderweitige Dislozierung von Kavallerietruppen aus dem Bereich des II. Armeekorps, als die bereits allerhöchst befahlene Verlegung des Dragoner-Regiments Nr. 11 von Belgard (Küslin) nach Bromberg, zur Zeit nicht in Frage steht.

Schriften, 26. August. [Zur Wartung. Stutenschau. Schulen wählen. Kriegerverein.] Eine Arbeiterfrau aus dem Dorfe Waldau, die auf einem hochbeladenen Erntewagen saß, stieß beim Einfahren derselben in die Scheune mit dem Knüppel derart an die Überhälften der Tonne, daß sie nach wenigen Stunden den Geist aufgab. Die gerichtliche Obduktion stellte fest, daß der Tod durch den Bruch der 3., 4. und 5. Halswirbel verhängt worden ist. — Auf dem biegsigen Schwarzwäldermarkt vor dem Jägerhof findet am 25. September c. Vormittags 10 Uhr, eine Stutenschau statt, welche nur von solchen bäuerlichen Besitzern besichtigt werden darf, die nicht mehr als 200 Morgen Grundbesitz haben. Die Kreisvertretung hat die Mittel bewilligt, für die zur Zucht geeigneten Mutterstuten Freidescsheine zu verteilen. — Zu Schulen und Ortssteuerbeamten sind für die Gemeinde Gaj der Wirth Paul Bödiga, für die Gemeinde Lucin der Wirth Michael Seiler, für die Gemeinde Sošnowiec der Wirth Michael Sobolewski und für die Gemeinde Chwałomo der Wirth Valentin Dzisiel auf eine sechsjährige Dauer gewählt und bestätigt worden. — Der hiesige Kriegerverein wird den diesjährigen Sedantag durch ein Gartenfest im Schützenhaus feiern.

Die österreichische Nordpolfahrt.

III.

Über die Lebensweise der Nordpolfahrer auf Jan Mayen, die natürlichen Verhältnisse dieses Eilandes und die Landung der "Pola" die "Hamburger Nachrichten":

Der Gesundheitssatz ist in jeder Beziehung aufredestellender. Kein ernstlicher Krankheitsfall kam vor, selbst der auf derartigen Expeditionen so sehr gefürchtete Storbut zeigte sich bei unseren Reisenden, Dank der vortrefflichen Ausrüstung und der sorgfältigen Beobachtung der im Voraus festgelegten, die geringsten Details umschließenden sanitären Vorschriften und Speiseordnung, Arbeit und Bewegung, das hieß hier also Jagd, Fischerei, Sammeln von Treibholz, Spiele im Freien und dergleichen, waren für die günstigeren Witterungsverhältnisse, häusliche und Professionsarbeiten für ungünstiges Wetter festgesetzt. Die Speisen selbst boten in Folge der mitgenommenen bedeutenden Vorräthe eine Abwechslung dar, wie sie andere Expeditionen bisher nicht aufzuweisen konnten, und namentlich die anti-storbutisch wirkenden Gemüse wurden in genügendem Maße jeder Mahlzeit einverlebt. Das tägliche Frühstück bestand aus 200 Gramm Brod, 25 Gramm Butter, 50 Gramm Käse, wozu Montags, Mittwochs und Freitags 45 Gramm Chocolade oder Cacao, an den übrigen Tagen 40 Gramm Kaffee, dazu täglich 25 Gramm Zucker und 25 Gramm kondensierte Milch verabreicht wurden. Das Mittagsmahl war je auf 14 Tage im Voraus abwechselnd festgestellt und bot täglich drei, Sonntags sogar vier Gerichte dar, während zum Abend täglich Thee mit Rum und Zucker, ferner abwechselnd Butter und Speck zum Brod, und entweder je 100 Gramm Polenta, Boiled Beef — Schinken, Corned Beef — Binge oder Wurst verabreicht wurde. Außerdem erhielt jeder Mann täglich 500 Gramm frisches Brod und eine entsprechende Flasche Wein, und zwar Wochentags Kunstein, Sonntags Naturwein. — Es waren dabei 2 Kilogramm feste Nahrung als tägliches Erforderniß angenommen worden, und ca. 1 Kilogramm auf Brod, ½ Kilogramm auf Fleischspeisen und ½ Kilogramm auf Gemüse und Suppen gerechnet, sowie täglich ½ Liter Wein und ½ Liter Rum per Mann verabreicht.

Wie der Arzt der Expedition, Dr. Fischer, berichtet, kamen Fieber auf der Insel nicht vor, was derselbe der strengen und kalten Luft zuschrieb. Auch über das Gediehen und das Fortpflanzen der Bakterien auf Jan Mayen hat genannter Arzt interessante Versuche ange stellt, die zu der Erfahrung geleitet haben, daß diese gefährlichen Feinde der Gesundheit auf der Insel keinen festen Fuß fassen konnten, sondern daß die Präparate absaß, nachdem sie der dortigen Temperatur ausgesetzt waren, sickten und hinstarben. — Möglich, daß Jan Mayen deshalb noch einmal zu einer sanitären Station erhoben werden dürfte.

Nach den Schilderungen, welche die Offiziere der Expedition von der Insel Jan Mayen machen, ist dieselbe ungästlich in hohem Grade. Die Oberfläche besteht fast nur aus kraterischen Massen und scharf scharlachigen Steinen, die sich dem Schuhwerk so verderblich zeigten, daß der ganze mitgenommene, für mehr als zwei Jahren reichlich zubemessene Vorrath vollständig absorbiert worden war. Namentlich die Sohlen der Stiefel wurden bei jeder Exkursion stark beschädigt, da die spitzen, scharfen Steine dieselben nach allen Seiten hin rissen und spalteten. In Folge dessen hatte der Schuhmacherdienst verrichtende Matrosen Diminich denn auch stets alle Hände voll zu thun.

Während der sogenannten "Winterzeit" war die Niederlassung von vielen Schneestürmen recht geplagt. Häufig lag der Schnee so hoch, daß man sich vollständig aus demselben ausgraben mußte. Dabei enthielt dieser Schnee häufig so viele Salztheile, daß man denselben zum Kochen, Trinken &c. &c. nicht verwenden konnte, sondern damit im Allgemeinen auf die nicht weit von der Station gelegenen "Lagunen" angewiesen war. Leichtere, vom Meere durch Wälle aus schwarzen Sanden, welche wenige Meter hoch, aber einige hundert Schritte breit sind, getrennt, enthalten vollständig salzfrees Wasser. Die Westlagune ist übrigens die einzige Stelle der Insel, welche einen guten Hafen abgeben könnte, wenn der obengenannte Wall in hinreichender Tiefe durchbrochen würde. Alle anderen Theile der Ufer bieten zur Bergung von Fahrzeugen keinerlei Schutz und Anhalt.

Dr. Fischer fand auf Jan Mayen, nicht weit von der Hopsiedebucht, eines Tages eine kleine Strecke mit rothgefärbtem Schnee bedeckt. Er sammelte die Oberfläche derselben, soweit sie roth war, sorgfältig und füllte das erhaltene Produkt in Flaschen, in welchen sie nach dem Schmelzen des Schnees ein röthlicher Niederschlag vorwand, dessen chemische Untersuchung demnächst in Wien vorgenommen werden wird.

Von dem im Frühjahr auf einem Ausfluge entdeckten, durch Wasserläufe halbzerstörten Grabe (vermutlich dasselbe eines der im Jahre 1633 auf der Insel umgekommenen Holländers) ist nichts Besonderes zu berichten, da die darin vorgefundene wenigen Reste keine Gelegenheit zu Beobachtungen boten.

Wahrhaft imponirend wurde dagegen die Landschaft, als beim Eintritt des Thauwetters die lang angefammelten Schneemassen zu schmelzen anfingen und nun überall in Bewegung gerieten. Insbesondere die von den steilen Bergen in großen Strömen sich in die See hinab ergiebenden Wasser bildeten herrliche Kasloden, welche häufig in großem Bogen über entgegenseitende Klippen wegspringen, mit unwiderstehlicher Gewalt alles Bewegliche mit sich fortstoßen, was sich in ihrem Bereich vorwand.

Ansfangs Juni war die See so weit eisfrei, daß man einen nach Südwesten steuernden, als Vollschiff aufgetakelten Dampfer wahrnehmen konnte. Leider gelang es den freudig erregten Reisenden nicht, die Aufmerksamkeit derselben auf die Insel zu lenken, so daß das Schiff vorüber fuhr, ohne mit den Bewohnern der Insel in Verbindung zu treten. Ende Juni endlich war das Meer um Jan Mayen gänzlich von Eis frei, und nun begannen die Bewohner, sich nach dem zu ihrer Abholung bestimmten Schiffe umzusehen. Hoffnungen und Wünsche erfüllten ihre Brust, denn wenn man auch entschlossen war, für den Fall, wenn das Schiff nicht eintreffen würde, ein ferneres Jahr auf der Insel zu bleiben, so machte sich der Wunsch doch recht bemerkbar, daß dieser immerhin mögliche Fall nicht eintreten möge. — Als bald darauf die Nebel sich, wie im Vorjahr wieder einstellten, sachten die Hoffnungen bedeutend. Um so größer war die Überraschung, als der Beobachtungsposten der Station eines Morgens, nachdem der Nebel sich dicht über dem Meeresspiegel etwas gelichtet hatte, die auf die Insel zufahrende "Pola" erblickte.

Da die Insel selbst noch im Nebel lag, hatte man dieselbe vom Schiffe aus noch nicht bemerkt können. In aller Geschwindigkeit wurde ein Boot in See gebracht und der "Pola" entgegengesendet, während die Stationsgebäude mit Flaggen und Wimpeln und sonstigem Festschmuck geziert wurden. Langsam kam der schöne Dampfer näher und nicht lange wähnte es, so konnte man die lang entbehrte Unterhaltung mit den lieben Kameraden auf demselben beginnen.

Die "Pola" hatte zur Reise von Island nach Jan Mayen nur 4 Tage gebraucht. Sie hatte nirgends eine Spur von Eis erblickt und war nur Nächte etwas durch die alsdann herrschenden Nebel gehindert worden. Kommandant Albrecht, der umsichtige Führer derselben, hatte alle Vorräthe trennen lassen, daß kein auf dem Meere anzutreffendes Lebenszeichen von den Mitgliedern der Expedition, von denen er seit dem Vorjahr nichts vernommen hatte, seiner Aufmerksamkeit entgehen könne. Er hatte die Insel selbst einige Stunden frei von Nebel vor sich liegen sehen, ohne Spuren von der Expedition zu bemerken und seine Aufregung, seine Sorge um das Schicksal der von ihm verbrüten und liebgewonnenen Offiziere war deshalb leicht begreiflich. — Um so größer war seine Freude, als er von dem entgegengesetzten Boot angerufen wurde und von den Insassen vernahm, daß auf der Insel Alles wohl und im besten Zustande sei. — Noch am selben Tage fand eine längere Berathung statt, in welcher beschlossen wurde, so rasch als irgend thunlich die Einschiffung zu betreiben und nach dem Festlande zurückzukehren.

Der Aufbruch selbst war bereits vom 1. August an vorbereitet. Alle Materialien, Sammlungen und Ausrüstungsgegenstände, welche nach der Heimath mitgenommen werden sollten, waren in Kisten verpackt. Mittags 1 Uhr fing die Mannschaft der "Pola" an, die Effekten an Bord zu bringen und am anderen Tage Mittags 3 Uhr, nach ununterbrochener 26stündiger Arbeit, waren die Gebäude geleert, die Beobachtungshäuser abgebrochen und alles an Bord gebracht. Nur die Blockhäuser und die Wohngebäude blieben stehen und wurden mit genügendem Proviant verlieben, um etwa später nach Jan Mayen gelangenden Notleidenden für eine längere Zeit Hilfe zu schaffen. Dann wurde die österreichische Flagge, welche länger als ein Jahr auf der Insel geweht hatte, eingezogen und mit fröhlichem "Hurrah" trat die Expedition die Rückreise in die Heimath an.

Aus den Bädern.

Heringdorf, 24. August. [Eine höchst aufregende Szene] spielte sich heute im Damenbade ab. Bei dem starken Nordwestwind zeigte das Meer sehr heftigen Wellenschlag und bedeutende Strömung, wodurch auch stellenweise der sonst sich ganz allmählig vertiefende Grund tiefer ausgewühlt sein mochte. Eine junge Dame, die sich etwas zu weit vorgewagt hatte, konnte in Folge dessen und wohl auch wegen mangelnder Geistesgegenwart und Kraft die Treppe nicht wieder erreichen und klammerte sich angstvoll an einen Strick an. Nach vergleichbaren Versuchen verlieben sie augenscheinlich die Kräfte und sie stieß jammervolle Hilferufe aus. Hier zeigte sich nun deutlich das Mängelhaft der hiesigen Rettungsvorrichtungen. Das in der Anstalt hängende Rettungsboot entehrte eines kräftigen Führers und erwies sich demnach als nutzlos. Die vier ziemlich beharrten Badefrauen zeigten zwar den besten Willen, zu helfen, vermochten aber doch durch das erregte Wasser nicht bis an die halb Ohnmächtige hinzudringen. In diesem gefahrvollen Momenten riefen die weiblichen Badegäste Derten, welche auf der Strandpromenade weilten, zu Hilfe. Ein junger, elegant gekleideter Herr eilte im Fluge herbei, nahm sich kaum Zeit, den Rock abzuwerfen und stürzte sich in die Fluth, aus der er bald die Dame glücklich ans Land brachte. Ein zweiter Herr unterstürzte den Retter in den Bemühen, die Dame wieder aus ihrer Ohnmacht zum Bewußtsein zu bringen. Hoffentlich wird dieser glücklich abgelaufene Vorfall dazu beitragen, die Warnungs- und Rettungs-Einrichtungen im hiesigen Damenbade mehr zu vervollkommen, umso mehr, da sich ein ganz ähnlicher Fall schon vor zwei Jahren zugetragen hat.

Staats- und Volkswirtschaft.

Andlaskr. Tariferhöhung. Nach einer Mittheilung der Direktion der Delitzschiener Eisenbahngesellschaft treten im Tarif für den direkten Verkehr zwischen Posen O. S. einerseits und den Stationen Berlitz, Koszmin, Krotoschin, Zbunn, Militsch, Grätzsch, Großgraben — Jetzendorf, Juliusburg und Delitzsch andererseits mit dem 1. Oktober d. J. Frachterhöhungen ein, welche in den Klassen A¹, B und A² je 0,01 M. in den Spezialtarifen I., II., III., sowie in den Ausnahmetarifen für Getreide und Holz je 0,02 M. pro 100 Kg. betragen.

** Brüsseler 3 prozent. 100 Fr. Zoose de 1867. 63. Verloosung am 16. August 1883. Auszahlung vom 2. Januar 1884 ab bei der Stadtsäfe zu Brüssel, A. Reinach zu Frankfurt a. M., Delbrück, Leo u. Co. zu Berlin.

à 12,500 Fr. Nr. 150983.
à 2000 Fr. Nr. 84950.
à 500 Fr. Nr. 109899 115502 227422.
à 225 Fr. Nr. 15405 27991 179820.

à 200 Fr. Nr. 149804 169669.

à 115 Fr. Nr. 192 — 1995 2608 3037 610 888 951 4464 742

5874 6019 44 595 721 728 7087 474 8495 827 883 9496 618 627

969 — 10104 11064 253 14131 975 15618 935 16558 17183

656 851 953 18495 894 990 19287 — 20664 21690 707 22142 822

23457 648 24398 608 919 25008 191 392 705 990 27195 28686

29202 358 440 — 30055 198 209 348 352 763 31360 32443 556 647

939 33148 579 34292 951 36343 37932 39137 946 — 40878 976

41509 992 42619 43138 217 44452 598 907 45905 47406 48458 697

49119 355 718 — 51284 852 52372 53763 771 54960 55140 181 282

56079 395 57205 297 987 58140 288 304 743 807 59142 541 735 —

60108 539 949 61737 62163 585 63031 893 64369 887 66242 258

424 962 67472 719 759 69033 720 — 70040 768 71372 389 398 574

664 72310 655 73621 74443 596 76566 726 776 840 844 77964

78446 820 79228 — 80073 363 847 81442 464 82417 83234 84126

698 792 920 85334 86309 88836 948 89097 233 317 469 — 90847

91800 855 92622 802 93906 94035 244 301 422 751 883 95145 312

612 920 96886 97230 334 98040 99301 484 496 988 — 100219 509

554 101017 643 846 952 102274 304 489 579 103390 566 104401

634 654 846 970 105277 505 588 853 106031 86 314 429 442 581

717 107545 851 108155 279 703 109611 678 — 110539 683 112611

665 932 11301 975 114027 244 421 467 928 115073 397 530 647

116301 366 407 117200 692 118257 763 119038 — 120100 442

122677 776 885 124085 209 786 977 125022 988 126158 250 127191

590 128714 129418 — 130313 568 620 843 131245 678 132011 37
134 306 133778 135178 265 314 647 695 835 136810 137116 649
673 688 138083 364 139348 536 815 — 140134 498 141100 481 731
750 142008 443 522 910 144162 488 145251 146655 760 959 998
147838 148803 149212 215 236 278 601 — 151437 578 779 152488
761 891 991 153802 154150 181 264 341 645 155797 950 156057
281 961 157230 255 158907 159457 656 913 — 160668 897 161240
994 162132 471 671 163393 164182 211 258 390 165216 631 166438
496 559 653 167639 168129 141 782 169542 — 170354 806 171160
398 172822 174193 340 176071 253 345 720 879 177265 320 429
178101 179464 882 — 1806

Subhastationskalender für die Provinz Posen

für die Zeit vom 1. bis 15. September 1883.
(Zusammengestellt auf Grund der amtlichen Bekanntmachungen.)

Nachdruck ohne Quellenangabe verboten.

Regierungsbezirk Posen:

Amtsgericht Birnbaum: 1) Am 4. Septbr., Vor m. 10 Uhr, Grundst. Blatt 6 in Włosiejewo belegen; Flächeninhalt 22 Hekt. 98 Ar 30 D.-Mt. Reinertrag 200,16 M. Nutzungswert 75 M.

2) Am 11. Septbr., Vor m. 10 Uhr, Häuslerstelle Nr. 32 in Kl. Krebel belegen, Fläche 15 Ar 30 D.-Mt. Reinertrag 0,28 Thlr. Nutzungswert 12 M.

Amtsgericht Kempen. 1) Am 4. Septbr., Vor m. 10 Uhr, Grundst. Nr. 354 in der Stadt Kempen, Kreis Schildberg, belegen. Nutzungswert 1305 M. Bietungs-Kaution 3262,50 M.

Amtsgericht Ostrowo. 1) Am 5. Septbr., Vor m. 10 Uhr, Grundst. Nr. 68 im Dorfe Latowice-Haul, belegen. Fläche 4 Hekt. 7 Ar 60 D.-Mt. Reinertrag 28,72 M. Nutzungswert 45 M. Bietungs-Kaution 288 M. — 2) Am 12. Septbr., Vor m. 10½ Uhr, Grundst. sub Nr. 72 im Dorfe Klein-Toppia belegen. Fläche 6 Hekt. 86 Ar 80 D.-Mt. Reinertrag 53,25 M. Nutzungsw. 45 M. Biet.-Kaution 326 M.

Amtsgericht Pudewitz. Am 6. Septbr., Vor m. 10 Uhr, Grundst. Nr. 98 in der Stadt Pudewitz, Kreis Schröda, belegen. Fläche 3 Hekt. 69 Ar 80 D.-Mt. Reinertrag 5,83 Thlr.

Amtsgericht Posen. Am 13. September, Vor m. 10½ Uhr, Grundst. Blatt Nr. 16 im Dorfe Czapurn, Kreis Posen, belegen. Nutzungswert 18 M.

Amtsgericht Samter. Am 13. Septbr., Vor m. 11 Uhr, Grundst. Blatt 38 im Gemeindebezirk Brzoza belegen. Fläche 3 Hekt. 44 Ar. Reinertrag 10,10 Thlr. Nutzungsw. 24 M.

Posen, den 27. August 1883.

Bekanntmachung.

In Folge meines Auftrufs vom

17. d. Mts. sind an

Gaben

für die Insel Ischia

bisher 362 M. bei der diesseitigen

Sammelstelle eingegangen, welcher

Beitrag als 1. Rate der Samm-

lung heute an das bissige Local-

Comité abgeführt worden ist.

Weitere Beiträge werden wie-

bisher von dem Herrn Polizei-

Sekretär Lindner, Bureau

Nr. 19 des Polizei-Dienst-

gebäudes, bis zum 15.

September d. J. einschließ-

lich angenommen.

Die Veröffentlichung der Namen

der geehrten Geber behalte ich mir

bis zum Schlusse der Sammlung

vor.

Der Polizei-Präsident,

von Colmar.

Konkursverfahren.

Über das Vermögen des Kaufmanns Mendel Selka — in Firma Elias Brand's Wwe. — zu

Posen, Breitestraße Nr. 9, ist heute

Nachmittags 6 Uhr das Konkurs-

verfahren eröffnet.

Berwaltung: Auktions-Kommissar

Ludwig Manheimer zu Posen.

Öffener Arrest mit Anzeigefrist,

sowie Anmeldefrist bis zum

15. Oktober 1883.

Erste Gläubigerversammlung

am 25. Sept. 1883,

Vormittags 11½ Uhr.

Prüfungstermin

am 25. Oktbr. 1883

Vormittags 11½ Uhr,

im Zimmer Nr. 5 des Amtsgerichts-

Gebäudes am Sapienhofplatz hier-

selbst.

Posen, den 27. August 1883.

Brust,

Gerichtsschreiber

des Königlichen Amtsgerichts.

Bekanntmachung.

Die notwendige Subhastation

des dem Häusler Johann Du-

dzinski und dessen Ehefrau Marie

geb. Hirsch gehörigen Grundstücks

Czapurn Nr. 16 ist aufgehoben

worden.

Der auf den 13. September 1883

anberaumte Versteigerungs-Termin

fällt weg.

Posen, den 28. August 1883.

Königl. Amtsgericht.

Abtheilung IV.

Bekanntmachung.

Die notwendige Subhastation

des dem Eigentümer Anton Ada-

mak und dessen Ehefrau Marianna

geb. Madra gehörigen Grundstücks

Lissowki Nr. 22 ist aufgehoben

worden.

Der auf den 12. Oktober 1883 in

Stenscheno anstehende Versteige-

rungstermin fällt weg.

Posen, den 28. August 1883.

Königl. Amtsgericht.

Abtheilung IV.

Bekanntmachung.

Die notwendige Subhastation

des dem Eigentümer Anton Ada-

mak und dessen Ehefrau Marianna

geb. Madra gehörigen Grundstücks

Lissowki Nr. 22 ist aufgehoben

worden.

Der auf den 12. Oktober 1883 in

Stenscheno anstehende Versteige-

rungstermin fällt weg.

Posen, den 28. August 1883.

Königl. Amtsgericht.

Abtheilung IV.

Bekanntmachung.

Die notwendige Subhastation

des dem Eigentümer Anton Ada-

mak und dessen Ehefrau Marianna

geb. Madra gehörigen Grundstücks

Lissowki Nr. 22 ist aufgehoben

worden.

Der auf den 12. Oktober 1883 in

Stenscheno anstehende Versteige-

rungstermin fällt weg.

Posen, den 28. August 1883.

Königl. Amtsgericht.

Abtheilung IV.

Bekanntmachung.

Die notwendige Subhastation

des dem Eigentümer Anton Ada-

mak und dessen Ehefrau Marianna

geb. Madra gehörigen Grundstücks

Lissowki Nr. 22 ist aufgehoben

worden.

Der auf den 12. Oktober 1883 in

Stenscheno anstehende Versteige-

rungstermin fällt weg.

Posen, den 28. August 1883.

Königl. Amtsgericht.

Abtheilung IV.

Bekanntmachung.

Die notwendige Subhastation

des dem Eigentümer Anton Ada-

mak und dessen Ehefrau Marianna

geb. Madra gehörigen Grundstücks

Lissowki Nr. 22 ist aufgehoben

worden.

Der auf den 12. Oktober 1883 in

Stenscheno anstehende Versteige-

rungstermin fällt weg.

Posen, den 28. August 1883.

Königl. Amtsgericht.

Abtheilung IV.

Bekanntmachung.

Die notwendige Subhastation

des dem Eigentümer Anton Ada-

mak und dessen Ehefrau Marianna

geb. Madra gehörigen Grundstücks

Lissowki Nr. 22 ist aufgehoben

worden.

Der auf den 12. Oktober 1883 in

Stenscheno anstehende Versteige-

rungstermin fällt weg.

Posen, den 28. August 1883.

Königl. Amtsgericht.

Abtheilung IV.

Bekanntmachung.

Die notwendige Subhastation

des dem Eigentümer Anton Ada-

mak und dessen Ehefrau Marianna

geb. Madra gehörigen Grundstücks

Lissowki Nr. 22 ist aufgehoben

worden.

Der auf den 12. Oktober 1883 in

Stenscheno anstehende Versteige-

rungstermin fällt weg.

Posen, den 28. August 1883.

Königl. Amtsgericht.

Abtheilung IV.

Bekanntmachung.

Die notwendige Subhastation

des dem Eigentümer Anton Ada-

mak und dessen Ehefrau Marianna

geb. Madra gehörigen Grundstücks

Lissowki Nr. 22 ist aufgehoben

worden.

Der auf den 12. Oktober 1883 in

Stenscheno anstehende Versteige-

Bekanntmachung.

Die Herren Aktionäre der
Zuckerfabrik Kujavien

werden hiermit zur Theilnahme an der auf
Dienstag, den 25. Sept. a. C., Vormittags 11 Uhr,
in Bast's Hotel in Inowrazlaw anberaumten
Außerordentlichen Generalversammlung
ergebenst eingeladen.

Der einzige Gegenstand der Tagesordnung ist:

Antrag des Aufsichtsraths auf Erhöhung des Aktienkapitals

um 300,000 Mark.

Es wird darauf ausserlich gemacht, daß nur diejenigen Aktionäre stimmberechtigt sind, deren Aktien in unserem Aktienbuch verzeichnet und 6 Tage vor stattfindender Generalversammlung entweder in Amsee bei unserer Gesellschaftskasse oder in Posen bei Herrn Selig Auerbach u. Söhne deponirt oder aber vor Gründung der Generalversammlung dem Direktorium präsentiert sind.

Amsee, im August 1883.

Der Aufsichtsrath der Zuckerfabrik Kujavien.

Rath, Vorsitzender.

Für die Herbst- und Winter-Saison empfehlen wir sämmtliche Neuheiten in französischen, englischen u. inländischen Stoffen, sowie auch wasserdichte Stoffe für Kaiserärmel und Jagdjoppen.

J. & A. Witkowski,
Mode-Magazin für Herren-Garderobe,
Posen, Berlinerstr. Nr. 1.

Locomobilen und Dampf-Dreschmaschinen von Ruston, Proctor & Comp. in Lincoln, England, sowie Reservetheile zu diesen Maschinen empfehlen
Gebrüder Lesser
in Posen, Kleine Ritterstraße 4.

Nen verbesserte

Breitdreschmaschinen für Dampf- und Rosswerkbetrieb, Dreschmaschinen mit Stiftensystem für Hand- und Rossbetrieb, Düngerstreumaschinen, Pflüge für Tiefland, Drillmaschinen u. s. w. empfehlen unter Garantie der besten Ausführung zu civilen Preisen

O. Roeder's Maschinenfabrik,
Krotoschin.

Kartoffelaushebe-Pflüge, mehrfach prämiert, durch leichten Gang und hohe Leistungsfähigkeit auszeichnend, liefert für Mk. 165,00.

Pincus Cohn's Sohn,
Samter.



Veranlaßt durch vielfache Aufforderung, treffe ich mit einem großen Transporte, von mindestens 70 Stück der besten Hannoverschen (vom Celler Landgestüt) und Oldenburger Hohen am Donnerstag, den 30. Aug. in Inowrazlaw ein und stehe die Hohen in der Gastwirtschaft von Kriegerstr. a. Bahnhof zum Verkauf. Es ist eine Collection vom edelsten und kräftigsten Reitschlage bis zu den schwersten Karossiers.

H. Lehnhardt,
Tierarzt und Reitbahnbesitzer,
Oldenburg i. Gr.

Für eine ältere Dame wird zum 1. Oktober ein unmöblirtes Zimmer mit separatem Eingang und vollständiger Bekleidung bei anständiger Familie gesucht.

Offerten mit genauerster Preisangabe sind unter Bezeichnung "Pension" postlagernd Posen niederzulegen.

In einer anständ. Familie findet 1 Herr bill. Pension Friedrichstr. 24, II.

Gesucht werden vom 1. Okt. 2 Stuben, Küche, Off. mit Preisangabe A.K. 118. vostl.

Große Gerberstr. 6 Wohnungen zu 2, 3 und 4 Stuben per Oktober billig zu vermieten.

Wienerstraße 8.
Eine herrschaftliche Hochparterre-Wohnung 5 Zimm., Küche, Speise- und Mädchenkammer per 1. Oktober zu vermieten.

Wienerstraße 7.
Eine Parterre-Wohn., 2 Zimmer, Küche und Entrée per 1. Oktober zu vermieten.

5 freundliche Zim., Entrée, Küche, Wasserloset, Servierkammer u. s. w. Etage, Gr. Gerberstraße 36, zum 1. Okt. sehr preiswert zu vermieten.

Wasserstraße Nr. 2 Wohnung im 1. St. der Oktbr. zu v.

Wasserstraße 22 sind von Michaelis c. 2 Läden n. 1 Wohnung zu vermieten. Näheres Markt 50, Vorm. bis 11 Uhr.

St. Martin 27 ist eine Wohnung im Parterre u. in der 3. Etage nebst Pferdestall zum 1. Oktober zu vermieten.

Für Stellensuchende aller Branchen ist der Deutsche Central-Stellen-Anzeiger in Tübingen von höchster Wichtigkeit. Probenummern (ältern Datums) gratis.

Agenten gesucht.
Ein altes, besirenommirtes Champagnerhaus in Reims sucht für die grösseren Städte Deutschlands tüchtige, gut eingeführte Agenten mit feinsten Referenzen. Offerten unter D. B. 95 an die Annons-Expedition von Haasestein & Vogler, Berlin SW.

Tüchtige Dachdecker-Gehilfen finden sofort Beschäftigung bei Möske in Schwerenz.

8 Fohlen-Auktion.

Donnerstag, den 30. August d. J., Mittags 11½ Uhr, werden in der Offizier-Reitbahn am Berliner Thor zu Posen

30 litthauische Absatz-Stutfohlen der besten Abstammung

Seitens des beteiligten Aktienvereins verauktionirt.

Am Vormittag gedachten Tages sind diese Fohlen daselbst zu sehen

von Nathusius,
Rittmeister a. D. und Gestüt-Direktor.

Prämiert: Brüssel 1876, Stuttgart 1881,
Porto Alegre 1881.

Burk's Pepsin-Wein.

(Pepsin-Essenz, Verdauungsflüssigkeit.)

In Flaschen à ca. 100 gr. M. 1.—, à 250 gr. M. 2.—, à 700 gr. M. 4.50.

Die grossen Flaschen eignen sich wegen ihrer Billigkeit zum Kurgebrauch. Ein wohlsmckendes, mit griechischer Wein bereitete, diätisches Mittel, dienlich bei schwachen und verdorbenen Magen, Sodbrennen, Magenverschleimung, bei den Folgen des übermässigen Genusses von Bier und Wein etc.

Man verlange ausdrücklich: "Burk's Pepsin-Wein" und beachte die Schutzmarke, sowie die jeder Flasche beigelegte gedruckte Beschreibung.

In Posin vorrätig Brandenburg's Apotheke zum Aesoulap,

Rothe Apotheke von S. Radlauer.

Burk's Pepsin-Wein.
Burr's Pepsin-Essenz, Verdauungsflüssigkeit.)

In Flaschen à ca. 100 gr. M. 1.—, à 250 gr. M. 2.—, à 700 gr. M. 4.50.

Die grossen Flaschen eignen sich wegen ihrer Billigkeit zum Kurgebrauch. Ein wohlsmckendes, mit griechischer Wein bereitete, diätisches Mittel, dienlich bei schwachen und verdorbenen Magen, Sodbrennen, Magenverschleimung, bei den Folgen des übermässigen Genusses von Bier und Wein etc.

Man verlange ausdrücklich: "Burk's Pepsin-Wein" und beachte die Schutzmarke, sowie die jeder Flasche beigelegte gedruckte Beschreibung.

In Posin vorrätig Brandenburg's Apotheke zum Aesoulap,

Rothe Apotheke von S. Radlauer.

Burr's Pepsin-Essenz, Verdauungsflüssigkeit.)

In Flaschen à ca. 100 gr. M. 1.—, à 250 gr. M. 2.—, à 700 gr. M. 4.50.

Die grossen Flaschen eignen sich wegen ihrer Billigkeit zum Kurgebrauch. Ein wohlsmckendes, mit griechischer Wein bereitete, diätisches Mittel, dienlich bei schwachen und verdorbenen Magen, Sodbrennen, Magenverschleimung, bei den Folgen des übermässigen Genusses von Bier und Wein etc.

Man verlange ausdrücklich: "Burk's Pepsin-Wein" und beachte die Schutzmarke, sowie die jeder Flasche beigelegte gedruckte Beschreibung.

In Posin vorrätig Brandenburg's Apotheke zum Aesoulap,

Rothe Apotheke von S. Radlauer.

Burr's Pepsin-Essenz, Verdauungsflüssigkeit.)

In Flaschen à ca. 100 gr. M. 1.—, à 250 gr. M. 2.—, à 700 gr. M. 4.50.

Die grossen Flaschen eignen sich wegen ihrer Billigkeit zum Kurgebrauch. Ein wohlsmckendes, mit griechischer Wein bereitete, diätisches Mittel, dienlich bei schwachen und verdorbenen Magen, Sodbrennen, Magenverschleimung, bei den Folgen des übermässigen Genusses von Bier und Wein etc.

Man verlange ausdrücklich: "Burk's Pepsin-Wein" und beachte die Schutzmarke, sowie die jeder Flasche beigelegte gedruckte Beschreibung.

In Posin vorrätig Brandenburg's Apotheke zum Aesoulap,

Rothe Apotheke von S. Radlauer.

Burr's Pepsin-Essenz, Verdauungsflüssigkeit.)

In Flaschen à ca. 100 gr. M. 1.—, à 250 gr. M. 2.—, à 700 gr. M. 4.50.

Die grossen Flaschen eignen sich wegen ihrer Billigkeit zum Kurgebrauch. Ein wohlsmckendes, mit griechischer Wein bereitete, diätisches Mittel, dienlich bei schwachen und verdorbenen Magen, Sodbrennen, Magenverschleimung, bei den Folgen des übermässigen Genusses von Bier und Wein etc.

Man verlange ausdrücklich: "Burk's Pepsin-Wein" und beachte die Schutzmarke, sowie die jeder Flasche beigelegte gedruckte Beschreibung.

In Posin vorrätig Brandenburg's Apotheke zum Aesoulap,

Rothe Apotheke von S. Radlauer.

Burr's Pepsin-Essenz, Verdauungsflüssigkeit.)

In Flaschen à ca. 100 gr. M. 1.—, à 250 gr. M. 2.—, à 700 gr. M. 4.50.

Die grossen Flaschen eignen sich wegen ihrer Billigkeit zum Kurgebrauch. Ein wohlsmckendes, mit griechischer Wein bereitete, diätisches Mittel, dienlich bei schwachen und verdorbenen Magen, Sodbrennen, Magenverschleimung, bei den Folgen des übermässigen Genusses von Bier und Wein etc.

Man verlange ausdrücklich: "Burk's Pepsin-Wein" und beachte die Schutzmarke, sowie die jeder Flasche beigelegte gedruckte Beschreibung.

In Posin vorrätig Brandenburg's Apotheke zum Aesoulap,

Rothe Apotheke von S. Radlauer.

Burr's Pepsin-Essenz, Verdauungsflüssigkeit.)

In Flaschen à ca. 100 gr. M. 1.—, à 250 gr. M. 2.—, à 700 gr. M. 4.50.

Die grossen Flaschen eignen sich wegen ihrer Billigkeit zum Kurgebrauch. Ein wohlsmckendes, mit griechischer Wein bereitete, diätisches Mittel, dienlich bei schwachen und verdorbenen Magen, Sodbrennen, Magenverschleimung, bei den Folgen des übermässigen Genusses von Bier und Wein etc.

Man verlange ausdrücklich: "Burk's Pepsin-Wein" und beachte die Schutzmarke, sowie die jeder Flasche beigelegte gedruckte Beschreibung.

In Posin vorrätig Brandenburg's Apotheke zum Aesoulap,

Rothe Apotheke von S. Radlauer.

Burr's Pepsin-Essenz, Verdauungsflüssigkeit.)

In Flaschen à ca. 100 gr. M. 1.—, à 250 gr. M. 2.—, à 700 gr. M. 4.50.

Die grossen Flaschen eignen sich wegen ihrer Billigkeit zum Kurgebrauch. Ein wohlsmckendes, mit griechischer Wein bereitete, diätisches Mittel, dienlich bei schwachen und verdorbenen Magen, Sodbrennen, Magenverschleimung, bei den Folgen des übermässigen Genusses von Bier und Wein etc.

Man verlange ausdrücklich: "Burk's Pepsin-Wein" und beachte die Schutzmarke, sowie die jeder Flasche beigelegte gedruckte Beschreibung.

In Posin vorrätig Brandenburg's Apotheke zum Aesoulap,

Rothe Apotheke von S. Radlauer.

Burr's Pepsin-Essenz, Verdauungsflüssigkeit.)

In Flaschen à ca. 100 gr. M. 1.—, à 250 gr. M. 2.—, à 700 gr. M. 4.50.

Die grossen Flaschen eignen sich wegen ihrer Billigkeit zum Kurgebrauch. Ein wohlsmckendes, mit griechischer Wein bereitete, diätisches Mittel, dienlich bei schwachen und verdorbenen Magen, Sodbrennen, Magenverschleimung, bei den Folgen des übermässigen Genusses von Bier und Wein etc.

Man verlange ausdrücklich: "Burk's Pepsin-Wein" und beachte die Schutzmarke, sowie die jeder Flasche beigelegte gedruckte Beschreibung.

In Posin vorrätig Brandenburg's Apotheke zum Aesoulap,

Rothe Apotheke von S. Radlauer.

Burr's Pepsin-Essenz, Verdauungsflüssigkeit.)

In Flaschen à ca. 100 gr. M. 1.—, à 250 gr. M. 2.—, à 700 gr. M. 4.50.

Die grossen Flaschen eignen sich wegen ihrer Billigkeit zum Kurgebrauch. Ein wohlsmckendes, mit griechischer Wein bereitete, diätisches Mittel, dienlich bei schwachen und verdorbenen Magen, Sodbrennen, Magenverschleimung, bei den Folgen des übermässigen Genusses von Bier und Wein etc.

Man verlange ausdrücklich: "Burk's Pepsin-Wein" und beachte die Schutzmarke, sowie die jeder Flasche beigelegte gedruckte Beschreibung.

In Posin vorrätig Brandenburg's Apotheke zum Aesoulap,

Rothe Apotheke von S. Radlauer.

Burr's Pepsin-Essenz, Verdauungsflüssigkeit.)

In Flaschen à ca. 100 gr. M. 1.—, à 250 gr. M. 2.—, à 700 gr. M. 4.50.

Die grossen Flaschen eignen sich wegen ihrer Billigkeit zum Kurgebrauch. Ein wohlsmckendes, mit griechischer Wein bereitete, diätisches Mittel, dienlich bei schwachen und verdorbenen Magen, Sodbrennen, Magenverschleimung, bei den Folgen des übermässigen Genusses von Bier und Wein etc.

Man verlange ausdrücklich: "Burk's Pepsin-Wein" und beachte die Schutzmarke, sowie die jeder Flasche beigelegte gedruckte Beschreibung.

In Posin vorrätig Brandenburg's Apotheke zum Aesoulap,

Rothe Apotheke von S. Radlauer.

Burr's Pepsin-Essenz, Verdauungsflüssigkeit.)

In Flaschen à ca. 100 gr. M. 1.—, à 250 gr. M. 2.—, à 700 gr. M. 4.50.

Die grossen Flaschen eignen sich wegen ihrer Billigkeit zum Kurgebrauch. Ein wohlsmckendes, mit griechischer Wein bereitete, diätisches Mittel, dienlich bei schwachen und verdorbenen Magen, Sodb